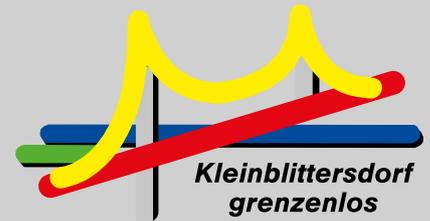


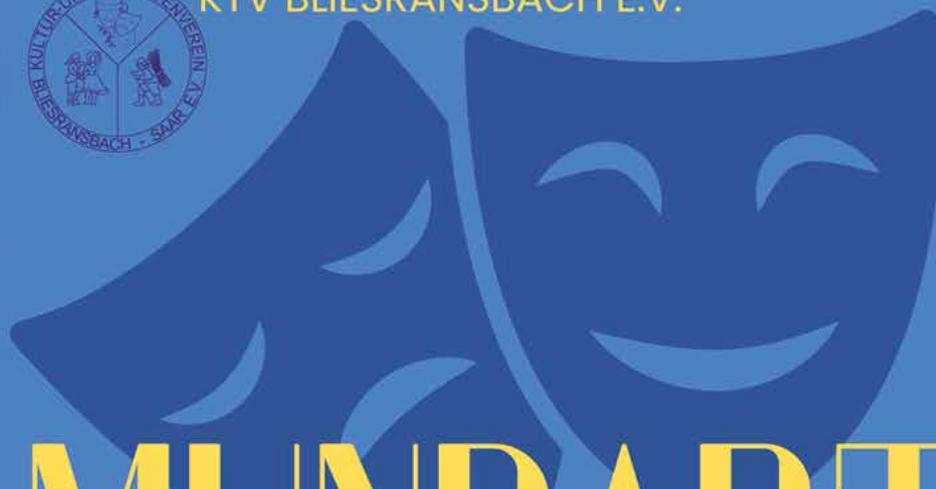
# Kleinblittersdorfer Nachrichten

Das Mitteilungsblatt der Gemeinde Kleinblittersdorf

- besuchen Sie uns auch auf  und 



KTV BLIESRANSBACH E.V.



## MUNDART THEATER

— KLUTZKEPP UNN —  
KAPPESRELLCHJER

IM DOM BLIESRANSBACH

05.04.25 | 19:30 UHR    11.04.25 | 19:30 UHR

06.04.25 | 16:00 UHR    12.04.25 | 19:30 UHR

**TICKETVERKAUF — ALTE SCHULE BLIESRANSBACH**

SA, 15.03.25    10:30 — 13 UHR

FR, 21.03.25    17:30 — 19:30 UHR

11 €

BARGELD-  
ZAHLUNG



Gemeinde  
Kleinblittersdorf



Auersmacher



Bliesransbach



Kleinblittersdorf



Rilchingen-Hanweiler



Sitterswald

*Bitte vormerken:*

**28. Februar 2025 – 15:11 Uhr**  
**Rathaussturm Kleinblittersdorf**



## NOTRUFNUMMERN/NOTDIENSTE

<b>Rettungsdienst/Feuerwehr</b>	<b>112</b>
<b>Giftzentrale</b>	<b>06131/19240</b>
<b>Polizei</b>	<b>110</b>
<b>Polizeiposten Kleinblittersdorf</b>	06805/1286
<b>Polizeiinspektion Saarb.-Brebach</b>	0681/98720
<b>Notruf Bauhof der Gemeinde</b>	06805/2008-770
(nur in dringenden Fällen außerhalb der Dienstzeit)	
<b>Notruf der Gemeindewerke</b>	
bei Störungen der Wasserversorgung	
während der Dienstzeit	06805/2008-999
außerhalb der Dienstzeit	06805/2008-990
<b>energis Netzgesellschaft mbH</b>	
Störungsnummer Strom	0681/90692611
Störungsnummer Erdgas	0681/90692610



## BEREITSCHAFTSDIENSTE

### Ärztliche Bereitschaftsdienst

(inkl. Kinderärzte / Augenärzte / HNO-Ärzte)

**Bundesweit kostenlose Telefonnummer** **116 117**

Zusätzlich sind unsere Bereitschaftsdienstpraxen für Sie geöffnet:  
Von Samstag, 8.00 Uhr bis Montag, 8.00 Uhr, an Feiertagen (inkl. Heiligabend/Silvester), an Rosenmontag sowie an Brückentagen von 8.00 bis 8.00 Uhr am Folgetag).

### Bereitschaftsdienstpraxis Saarbrücken Winterberg

Im Klinikum Saarbrücken, Winterberg 1, 66119 Saarbrücken

### Bereitschaftsdienstpraxis Homburg

Im Universitätsklinikum des Saarlandes-Gebäude Gebäude 57.2 (Chirurgie), 66421 Homburg

### Kinder- und jugendärztliche Bereitschaftsdienstpraxis

Im Klinikum Saarbrücken, Winterberg 1, 66119 Saarbrücken

### Zahnärzte ([www.kzv-saarland.de](http://www.kzv-saarland.de))

**15.02.-16.02.2025**

Dr. Hahn Ferreira, Saarbrücken/St. Johann 0681/62100  
Dr. Naroushvili, St. Ingbert 06894/956960

### Ambulante Pflegedienste:

**Haus Saarblick** Rund um die Uhr 06805/207202

### Barmherzige Brüder Rilchingen

24-Std-Bereitschaft 06805/960-6000

### TKS Ökum. Sozialstation Halberg-Obere Saar

(Tag- und Nachtbereitschaft) 0681/87610755  
Bereitschaftsnummer: 0170/3322888

### Tierärzte

**zentrale, einheitliche Rufnummer** **01805 84 37 36**

Die Tierarztpraxen sind weiterhin samstags, sonntags sowie feiertags von 8-22 Uhr für Sie und Ihre Tiere dienstbereit. Ein Anruf kostet 14 ct aus dem Festnetz und 42 ct. bei Anruf über Mobilfunk – die prakt. Tierärzte:innen im Saarland übernehmen zu 100 % alle übrigen Kosten, die durch die Neuregelung entstehen.

**Anmerkung:** Für besonders schwerwiegende Fälle sowie Überweisungen und in der Zeit zwischen 22.00 und 08.00 Uhr steht die Tierärztliche Klinik in Elversberg weiterhin in Bereitschaft.



## APOTHEKEN

### Freitag, 14.02.25

- Römer-Apotheke, 66130 Saarbrücken-Fechingen Provinzialstraße 77, Telefon 06893/2699
- Rats-Apotheke, 66440 Blieskastel Zweibrücker Straße 10, Telefon 06842/7060340

### Samstag, 15.02.25

- Apotheke im Saarbaser, 66121 Saarbrücken Breslauer Str. 1a, Telefon 0681/815545
- Hubertus-Apotheke, 66125 Saarbrücken-Dudweiler Marktstraße 11, Telefon 06897/72008

### Sonntag, 16.02.25

- Johannis-Apotheke, 66111 Saarbrücken Mainzer Straße 38, Telefon 0681/62445
- Marien-Apotheke, 66125 Saarbrücken-Dudweiler Trierer Straße 3-5, Telefon 06897/75603

### Montag, 17.02.25

- Apotheke im Globus, 66130 Saarbrücken-Güdingen Wolfsau 4, Telefon 0681/874191
- St. Barbara-Apotheke, 66352 Großrosseln Ludweilerstraße 16a, Telefon 06898/448550

### Dienstag, 18.02.25

- Rastpfuhl-Apotheke, 66113 Saarbrücken Rastpfuhl 3, Telefon 0681/71101
- Florian-Apotheke, 66386 St. Ingbert-Oberwürzbach Hauptstr. 119, Telefon 06894/966322

### Mittwoch, 19.02.25

- Ludwigs-Apotheke OHG, 66113 Saarbrücken Sittersweg 50, Telefon 0681/44531
- Rossel-Apotheke, 66352 Großrosseln Ludweilerstr. 3, Telefon 06898/41338

### Donnerstag, 20.02.25

- Rodenhof-Apotheke, 66113 Saarbrücken Heinrich-Köhl-Str. 56, Telefon 0681/44589
- Würzbach-Apotheke, 66440 Blieskastel-Niederwürzbach Kirkeler Str. 21a, Telefon 06842/7499

### Freitag, 21.02.25

- Landmann Apotheke Oliver Blank, 66111 Saarbrücken Reichsstr. 16, Telefon 0681/32770
- Laurentius-Apotheke, 66131 Saarbrücken-Ensheim Alter Abteiplatz 1, Telefon 06893/9870096

## Impressum

### Herausgeber:

Bürgermeister der Gemeinde Kleinblittersdorf  
Rathaus · 66271 Kleinblittersdorf

### Anzeigenverwaltung und Produktion:

MType media GmbH

Untertürkheimer Str. 21 a · 66117 Saarbrücken Tel. 0681/5885-0 ·

Fax: 0681/5885-111 · E-Mail: [kleinblittersdorf@mtypemedia.de](mailto:kleinblittersdorf@mtypemedia.de)

Internet: [www.mtypemedia.de](http://www.mtypemedia.de)

### Verantwortlich:

1. für die Amtlichen Bekanntmachungen: Bürgermeister Rainer Lang  
2. für Vereinsmitteilungen und Anzeigen: der jeweilige Auftraggeber

### Erscheinungsweise:

jeweils freitags, 6300 Exemplare wöchentlich

### Anzeigenpreise:

Es gelten die Preise der Media-Daten 1/2024

### Bezugsmöglichkeiten:

Unentgeltliche Zustellung an alle Haushalte und Betriebe im Gemeindebereich, in andere Bereiche gegen Voreinsendung eines ausreichend frankierten Rückumschlages je Exemplar.

### Redaktionsschluss:

Freitag, 12.00 Uhr sofern nicht vorverlegt, Sportergebnisse vom Wochenende bis Montag, 10.00 Uhr

**Hinweise:** Bei telefonisch entgegengenommenen Anzeigen wird für die Richtigkeit keine Verantwortung übernommen; namentlich gekennzeichnete Beiträge geben nicht unbedingt die Meinung des Herausgebers wieder.

**Die Redaktion behält sich Kürzungen bzw. Nichtveröffentlichung vor.**

### Ansprechpartner für Anzeigen

**(Mo-Fr 8.00-17.00 h): MType media GmbH**

Untertürkheimer Str. 21 a · 66117 Saarbrücken Tel. 0681/5885-0,

Fax: 0681/5885-115 · E-Mail: [kleinblittersdorf@mtypemedia.de](mailto:kleinblittersdorf@mtypemedia.de)

Internet: [www.mtypemedia.de](http://www.mtypemedia.de)



# GEMEINDE KLEINBLITTERSDORF

**Gemeindeverwaltung, Rathausstraße 16-18, 66271 Kleinblittersdorf**

Telefon: 06805/2008-0

Fax: 06805/2008-188

E-Mail: [info@kleinblittersdorf.de](mailto:info@kleinblittersdorf.de)

Internet: [www.kleinblittersdorf.de](http://www.kleinblittersdorf.de)

Whats-App: Tel. 06805-2008-0

## Allgemeine Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung:

Montag/Dienstag: 08:30 – 12:00 und 13:30 – 15:30 Uhr  
Mittwoch: 08:30 – 12:00 und 13:30 – 17:30 Uhr  
Donnerstag/Freitag: 08:30 – 12:00 und 13:30 – 15:30 Uhr

## Öffnungszeiten Standesamt:

Montag/Dienstag: 08:30 – 12:00 Uhr  
Mittwoch: 13:30 – 17:30 Uhr  
Donnerstag/Freitag: 08:30 – 12:00 Uhr

## Öffnungszeiten Bürgeramt\*:

Montag: 08:30 – 12:00 und 13:30 – 15:30 Uhr  
Dienstag: geschlossen  
Mittwoch: 08:30 – 12:00 und 13:30 – 17:30 Uhr  
Donnerstag: 13:30 – 15:30 Uhr  
Freitag: 08:30 – 12:00 und 13:30 – 15:30 Uhr

Am letzten Freitag im Monat schließt die gesamte Verwaltung um 12:00 Uhr.

**\* Bitte beachten Sie, dass für das Bürgeramt eine Terminvereinbarung erforderlich ist!** Sie können einen Termin vereinbaren:  
- online über [www.kleinblittersdorf.de/buchen](http://www.kleinblittersdorf.de/buchen)  
- oder telefonisch unter 06805/2008-506, -507 oder -508

## Sprechstunde des Bürgermeisters

mittwochs 14:30 bis 17:00 Uhr, Rathaus, Zimmer 1.6.-1.7.  
Bitte vorab Termin vereinbaren unter Tel. 06805/2008-110

## Sprechstunde der Revierförsterin

Martina Herzog, Rathaus, Zimmer 2.2.  
Bitte vorab Termin vereinbaren unter Tel. 06805/2008-411

## Sprechstunden der Ortsvorsteher

Siehe unter den einzelnen Gemeindebezirken

## Grüngutsammelstelle/Auersmacher

Öffnungszeiten: freitags 11:00 bis 17:00 Uhr, samstags 10:00 bis 16:00 Uhr

## Freibad Kleinblittersdorf

Wintringer Straße 88, [freibad@kleinblittersdorf.de](mailto:freibad@kleinblittersdorf.de)  
Tel. 06805/2008-888

Geschlossen seit 09.09.2024

## Externe Serviceangebote im Rathaus

Sprechstunden externer Serviceanbieter siehe unter „Die Verwaltung informiert“



## WEITERE WICHTIGE RUFNUMMERN

### Kindergärten

**Kindertagesstätte Kleinblittersdorf e.V.**,  
Kleinblittersdorf, Wintringer Str. 78, Tel. 06805/1447

**Kath. Kindergarten Maria Heimsuchung**,  
Auersmacher, Pastor-Brach-Str. 23, Tel. 06805/3700

**Kath. Kindergarten St. Lukas**,  
Bliesransbach, Im Hofgarten 14, Tel. 06805/3422

**Kath. Kindergarten St. Agatha**,  
Kleinblittersdorf, Fröbelstr. 7, Tel. 06805/21354

**Kath. Kindergarten St. Walfried**,  
Rilchingen-Hanweiler, Am Sportplatz, Tel. 06805/4433

**Kath. Kindergarten St. Josef**,  
Sitterswald, Schulstraße 1 a, Tel. 06805/4492

### Schulen

**Saar-Blies Grundschule Auersmacher**, Auf dem Bies 23  
Tel. 06805/2008-611

**Saar-Blies Grundschule**, Standort Rilchingen-Hanweiler,  
Bahnhofstr. 11, Tel. 06805/2008-641

**Grundschule Kleinblittersdorf**, Wintringer Str. 78  
Tel. 06805/2008-631

**Gemeinschaftsschule Kleinblittersdorf**, Wintringer Str. 78  
Tel. 06805/60063-0

**Musikschule Obere Saar** Gemeinde Kleinblittersdorf  
Tel. 06805/2008-602

Musikpädagogische Leiterin Anja Pfaff, Tel. 06805/21765  
werktags ab 20 Uhr

**Volkshochschule**, Regionalverband Saarbrücken  
Tel. 0681/506-4381, Standort Kleinblittersdorf,  
Örtliche Leiterin Dr. Mareke Neumann, Tel. 06803/4198400

### Naturschutzbeauftragte

Auersmacher: Patric Gross, Tel. 0170 7786255  
Bliesransbach: Dieter Schuler, Tel. 0177 5526998  
Kleinblittersdorf: Dr. Sebastian Haßler, Tel. 0176 83051030  
Rilchingen-Hanweiler: Jutta Peter, Tel. 0152 21629534  
Sitterswald: Volker Sehmer, Tel. 0179 2441742

### Schiedsleute

**Martin Harth**, Auersmacher,  
Tel. 06805/2059411, [martin.harth@schiedsperson.de](mailto:martin.harth@schiedsperson.de)

**Dr. Désirée Ley**, Bliesransbach, Fechinger Straße 21,  
Tel.: 0176/34404188, [desiree.ley@schiedsfrau.de](mailto:desiree.ley@schiedsfrau.de)

**Jürgen Brettar**, Kleinblittersdorf, Fröbelstr. 5,  
Tel. 06805/22336, [schiedsmann.brettar@web.de](mailto:schiedsmann.brettar@web.de)

**Gabriele Missy-Kallenbach**, Rilchingen-Hanweiler  
und Sitterswald, Konrad-Adenauer-Str. 34, Tel. 06805/5647  
[gabriele.missy-kallenbach@schiedsfrau.de](mailto:gabriele.missy-kallenbach@schiedsfrau.de)

### Seniorenicherheitsberater

**Helmut Heinrich**, Röthlinger Str. 16, 66271 Kleinblittersdorf,  
E-Mail: [georg.54@gmx.de](mailto:georg.54@gmx.de), Tel. 06805/218545

### Büchereien:

**Öffentliche Bücherei Kleinblittersdorf**  
Tel. 06805/2008-666, Wintringer Str. 78, dienstags 14:00 bis 17:30  
Uhr, donnerstags 16:30 bis 18:30 Uhr

**Kath. öffentl. Bücherei Auersmacher**  
Tel. 06805/7062, St. Barbara-Straße 4, donnerstags 15:00 bis  
18:00 Uhr, jeden 1. Samstag im Monat von 9:30 bis 11:30 Uhr

**Kath. öffentl. Bücherei Bliesransbach**  
Tel. 06805/8950, Römerstr. ehem. Grundschulgebäude,  
freitags 16:00 bis 18:00 Uhr

**Kath. öffentl. Bücherei Rilchingen-Hanweiler**  
Tel. 06805/6019058 u. 06805/4729, Bahnhofstraße 3,  
mittwochs von 16:00 bis 17:00 Uhr, alle 14 Tage

### Jagdpädchter

Auersmacher: Dominique Zinsius, Tel. 0172 6161344  
Bliesransbach: Michael Kessler, Tel. 0170 6308475  
Kleinblittersdorf: Günther Brettar, Tel. 06805/912929  
und Stephan Bauer, Tel. 0173 2529627  
Rilchingen-Hanweiler: Werner Müller, Tel. 0171 4776880



## Aktuelle Baustelleninformationen/ Straßensperrungen



In dieser Rubrik informieren wir Sie über Maßnahmen und Veranstaltungen, die der Verwaltung frühzeitig mitgeteilt wurden und Verkehrsbeschränkungen, die von Bedeutung für den Verkehrsteilnehmer sind. Kurzfristig erforderliche Bauprojekte und Notmaßnahmen können hier nicht veröffentlicht werden.

**Ortsteil:** **Auersmacher**  
**Maßnahme:** Verlegung von Glasfaser der Deutschen Glasfaser und Wiederherstellungsarbeiten  
 Straßen: Hochwaldstraße, Auf dem Bies, Pastor-Brach-Straße, In der Fahrt, Eisenbahnstraße, Forststraße, Am Rebenberg  
 Einschränkung: abschnittsweise Sperrung des Gehweges/Seitenstreifens und halbseitige Sperrung der Fahrbahn, Einbahnstraßenregelung  
 Ausf. Baufirma: Realbau GmbH  
 Zuständige Behörde: Gemeinde Kleinblittersdorf

**Ortsteil:** **Kleinblittersdorf**  
**Maßnahme:** Verlegung von Glasfaser der Deutschen Glasfaser und Wiederherstellungsarbeiten  
 Straßen: In Schrimmlingen, Waldstraße, Am Geisrech  
 Einschränkung: abschnittsweise Sperrung des Gehweges/Seitenstreifens und halbseitige Sperrung der Fahrbahn  
 Ausf. Baufirma: Realbau GmbH  
 Zuständige Behörde: Gemeinde Kleinblittersdorf

Die „Deutsche Glasfaser“ hat eine Bau-Hotline eingerichtet:  
kostenlose Tel. Nr. 02 861 890 60 940, montags bis freitags, 8 Uhr bis 20 Uhr

**Ortsteil:** **Auersmacher**  
**Maßnahme:** Montagegrube für Kabelfehler im Auftrag der Deutschen Telekom  
 Straße: Pastor-Brach-Straße Höhe Hausnummer 8  
 Einschränkung: Gehwegsperrung/eventuelle halbseitige Fahrbahnspernung wegen Fußgängernotweg  
 Zeitraum: **07.02.2025 bis 28.03.2025**  
 Ausf. Baufirma: TSG Bauunternehmung GmbH  
 Zuständige Behörde: Gemeinde Kleinblittersdorf

**Ortsteil:** **Kleinblittersdorf**  
**Maßnahme:** Tiefbauarbeiten/Einblasarbeiten im Glasfaserausbau im Auftrag der Deutschen Glasfaser  
 Straße: Saarbrücker Straße und Saargemünder Straße, 66129 Saarbrücken (bis Einmündung Hahnenklamm)  
 Einschränkung: Halbseitige Fahrbahnspernung/Gehwegsperrung/Verkehrsregelung durch Lichtzeichenanlage  
 Zeitraum: **17.02.2025 bis 28.02.2025**  
 Ausf. Baufirma: STP Solutions GmbH  
 Zuständige Behörde: Gemeinde Kleinblittersdorf

**Ortsteil:** **Kleinblittersdorf**  
**Maßnahme:** Montagegrube für Kabelfehler im Auftrag der Deutschen Telekom  
 Straße: Im Weidenacker Höhe Hausnummer 22  
 Einschränkung: Gehwegsperrung/eventuelle halbseitige Fahrbahnspernung wegen Fußgängernotweg  
 Zeitraum: **04.02.2025 bis 28.03.2025**  
 Ausf. Baufirma: TSG Bauunternehmung GmbH  
 Zuständige Behörde: Gemeinde Kleinblittersdorf



### AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

#### Hinweis:

**i** Die Gemeinden haben die Möglichkeit, öffentliche Bekanntmachungen, die durch Rechtsvorschrift vorgesehen sind, durch Bereitstellung im Internet zu vollziehen. Die für die Gemeinden geltende Form der öffentlichen Bekanntmachung ist durch Satzung festzulegen. Die Gemeinde Kleinblittersdorf hat durch die Satzung über die Form der öffentlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Kleinblittersdorf – Bekanntmachungssatzung – vom 23.08.2018 festgelegt, dass die öffentlichen Bekanntmachungen mit Ablauf des Tages als vollzogen gelten, an dem das Dokument im Internet unter [www.kleinblittersdorf.de](http://www.kleinblittersdorf.de) veröffentlicht wird. Die Veröffentlichung von amtlichen Bekanntmachungen erfolgt zur Information der Öffentlichkeit zusätzlich mit deklaratorischer Wirkung im amtlichen Teil der Kleinblittersdorfer Nachrichten.

### NIEDERSCHRIFT

**ORRH/05/2024-2029 Ortsrat Rilchingen-Hanweiler über die Sitzung des Ortsrates Rilchingen-Hanweiler am Dienstag, dem 26.11.2024, 18:15 Uhr, im Jugendraum in der Mehrzweckhalle.**

Der Vorsitzende, Ortsvorsteher Jürgen Winges, eröffnet um 18:15 Uhr die Sitzung und stellt fest, dass sie ordnungsgemäß einberufen und bekannt gemacht ist. Der Ortsrat besteht aus 11 Mitgliedern. Es sind 7 Mitglieder anwesend. Somit ist Beschlussfähigkeit gemäß § 44 KSVG gegeben.

#### TAGESORDNUNG:

##### a) öffentlicher Teil:

1. Anhörung des Ortsrates Rilchingen-Hanweiler gemäß § 73 Abs. 2 Nr. 3 KSVG zur Beratung des Haushaltsplanes für das Haushaltsjahr 2025
2. Bebauungsplan „Kurgebiet Sole-/Thermalbad Rilchingen – 5. Teiländerung“ – Abwägung der Beteiligung gemäß § 3 und § 4 BauGB - Satzungsbeschluss gemäß § 10 BauGB

## Mitteilungen und Anfragen

Vor Eintritt in die Tagesordnung hat jeder Einwohner des Ortsteiles die Möglichkeit, Fragen aus dem Bereich der kommunalen Selbstverwaltung zu stellen sowie Anregungen und Vorschläge zu unterbreiten. Die Fragen, Anregungen und Vorschläge müssen sich auf den Ortsteil beziehen.

Die Redezeit beträgt insgesamt 30 Minuten.

**ZUR TAGESORDNUNG:****a) öffentlicher Teil:****Zu Punkt 1: Anhörung des Ortsrates Rilchingen-Hanweiler gemäß § 73 Abs. 2 Nr. 3 KSVG zur Beratung des Haushaltsplanes für das Haushaltsjahr 2025**

Der Ortsrat Rilchingen-Hanweiler stimmt einstimmig den im Haushaltsplan 2025 vorgesehenen Ansätzen für den Ortsteil Rilchingen-Hanweiler zu.

Ja 7 Nein 0 Enthaltung 0 Befangen 0

**Zu Punkt 2: Bebauungsplan „Kurgebiet Sole-/Thermalbad Rilchingen – 5. Teiländerung“ – Abwägung der Beteiligung gemäß § 3 und § 4 BauGB - Satzungsbeschluss gemäß § 10 BauGB**

Der Ortsrat Rilchingen-Hanweiler empfiehlt einstimmig dem Gemeinderat folgenden Beschlussvorschlag:

Der Gemeinderat beschließt ... die Abwägung der eingegangenen Stellungnahmen nach § 3 und § 4 BauGB gemäß der beiliegenden Abwägungssynopse (siehe Anlage), sowie die Übernahme des Abwägungsergebnisses in die Planung.

und

Der Gemeinderat ... beschließt gem. § 10 Abs. 1 BauGB den Bebauungsplan „Kurgebiet Sole-/Thermalbad Rilchingen – 5. Teiländerung“, bestehend aus der Planzeichnung und Begründung als Satzung.

**Mitteilungen und Anfragen**

Keine Punkte.

**Öffnungszeiten Bürgeramt\*:**

Montag: 08:30 – 12:00 und 13:30 – 15:30 Uhr

Dienstag: geschlossen

Mittwoch: 08:30 – 12:00 und 13:30 – 17:30 Uhr

Donnerstag: 13:30 – 15:30 Uhr

Freitag: 08:30 – 12:00 und 13:30 – 15:30 Uhr

**Am letzten Freitag im Monat schließt die gesamte Verwaltung um 12:00 Uhr.**

**\* Bitte beachten Sie, dass für Ihren Besuch beim Bürgeramt eine vorherige Terminvereinbarung erforderlich ist!**

Setzen Sie sich bitte für eine Terminvereinbarung mit den Mitarbeiterinnen des Bürgeramtes unter den Telefonnummern 06805/2008-506, -507 bzw. -508 in Verbindung.

Foto: Gemeinde Kleinblittersdorf

**Terminanfrage über [www.kleinblittersdorf.de/buchen](http://www.kleinblittersdorf.de/buchen)**

Sie haben die Möglichkeit, schnell und unkompliziert über unsere neue Homepage einen Termin für Ihr Anliegen anzufragen. Dies ist u. a. für die Beantragung von Ausweisdokumenten, Ummeldungen, Beglaubigungen und anderen Dienstleistungen des Bürger-, Gewerbe- oder Standesamtes möglich. Für alle online nicht aufgeführten Dienstleistungen muss wie bisher unter der Telefonnummer 06805/2008-0 ein Termin vereinbart werden.

**Baugrundstück in Rilchingen-Hanweiler zu verkaufen**

**Die Gemeinde Kleinblittersdorf beabsichtigt die Veräußerung eines Baugrundstücks „Am Holzplatz“ im Ortsteil Rilchingen-Hanweiler:**



Foto: Landesamt für Vermessung

Das Mindestgebot wird für das Baugrundstück 82 mit ca. 450 m<sup>2</sup> auf 90,00 Euro/m<sup>2</sup> festgelegt.

Das Grundstück liegt im rechtskräftigen Bebauungsplan „Umfeld Bahnhof Ost“. Zeichnerische und textliche Festsetzungen des Bebauungsplanes sind unter [www.geoportal.saarland.de](http://www.geoportal.saarland.de) einsehbar. Sämtliche Nebenkosten, wie Vermesser, Notar- und Grundbuchkosten, Steuern, usw., gehen zu Lasten des Erwerbers. Bestandteil der Angebote und des Kaufvertrages ist u. a. eine Eigennutzungs- und Veräußerungsbeschränkung sowie eine Bebauungsverpflichtung innerhalb von 4 Jahren ab Kaufvertragsdatum.

Andernfalls steht der Gemeinde ein Rückerwerbsrecht zu.

Zur Förderung von Familien mit Kindern wird ein fiktiver Bonus in Höhe von 5.000 Euro je Kind, maximal 20.000 Euro, angerechnet. Kinder zählen dem Haushalt zugehörig, wenn diese im Haushalt des Erwerbers leben, sich in Schul- oder Berufsausbildung befinden und unverheiratet sind. Hierüber ist ein Nachweis über den Kindergeldbezug vorzulegen.

Die endgültige Vergabe des Baugrundstücks erfolgt durch gesonderte Beschlussfassung der gemeindlichen Gremien. Das Angebot ist freibleibend unter Vorbehalt. Die Gemeinde behält sich vor, von einem Verkauf des Grundstücks abzusehen, zu Nachgeboten aufzufordern oder das Grundstück erneut anzubieten.

**Ein Rechtsanspruch auf den Verkauf des Bauplatzes wird ausdrücklich ausgeschlossen.**

Schriftliche Bewerbungen/Angebote sind in verschlossenem Briefumschlag mit der Aufschrift „**Kaufangebot Baugrundstück Am Holzplatz – nicht öffnen**“

an die Gemeinde Kleinblittersdorf, Rathausstraße 16-18, 66271

**ENDE DES AMTLICHEN TEILS****DIE VERWALTUNG INFORMIERT****Herzlichen Glückwunsch**

Die Gemeinde Kleinblittersdorf gratuliert recht herzlich:

**Oswald Dressel,**

wohnhaft in Auersmacher  
zu seinem **90. Geburtstag** am 15.02.2025.

**Josef Johann Schaußen-Zians,**

wohnhaft in Rilchingen-Hanweiler  
zu seinem **85. Geburtstag** am 16.02.2025.

**Viele Grüße**

**Rainer Lang**, Bürgermeister  
**Jürgen Winges**, Ortsvorsteher  
**Thomas Unold**, Ortsvorsteher

**Ihre Gemeindeverwaltung ist für Sie da!****Allgemeine Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung:**

Montag/Dienstag:  
08:30 – 12:00 und 13:30 – 15:30 Uhr

Mittwoch:  
08:30 – 12:00 und 13:30 – 17:30 Uhr

Donnerstag/Freitag:  
08:30 – 12:00 und 13:30 – 15:30 Uhr

**Öffnungszeiten Standesamt:**

Montag/Dienstag: 08:30 – 12:00 Uhr

Mittwoch: 13:30 – 17:30 Uhr

Donnerstag/Freitag: 08:30 – 12:00 Uhr



Kleinblittersdorf, zu richten.

**Bewerbungsunterlagen sind auf der Homepage der Gemeinde Kleinblittersdorf abrufbar. Abgabeschluss und Öffnung der Angebote ist am 19. März 2025 um 11 :00 Uhr.**

#### **Auskünfte erteilen:**

- bezüglich der Veräußerung:  
Herr Martin Hector, Telefon: 06805/2008-401
- bezüglich der Bauvorschriften:  
Herr Klaus Dincher, Telefon: 06805/2008-708

### **Es sind noch Titelseiten frei**

Vereine können auf der Titelseite der Kleinblittersdorfer Nachrichten für ihre öffentlichen Veranstaltungen werben. **Folgende Titelseiten sind aktuell noch frei** (Stand 07. Februar 2025):

- KW 30
- KW 31
- KW 42

Sollte auch Ihr Verein Interesse an einer Titelseite haben, so wenden Sie sich bitte an die Gemeinde Kleinblittersdorf, Tel. 06805/2008-108 oder schreiben Sie eine Mail an b.arslanbas@kleinblittersdorf.de Eine Garantie für die Veröffentlichung Ihrer Veranstaltung auf der Titelseite kann nicht gewährleistet werden. Gemeindeeigene Titelseiten haben immer – auch kurzfristig – Vorrang. Die Kosten für eine Titelseite belaufen sich aktuell auf 68 € zuzüglich MwSt.

**Vereinsanzeigen im Innenteil:** Im Innenteil können Vereine auch Werbung machen. Die Kosten hierfür belaufen sich auf 35 € für ¼ Seite, 58 € für ½ Seite und 105 € für eine ganze Seite (nur schwarz/weiß). Alle Preise verstehen sich zuzüglich MwSt. Die reservierte Titelseite sowie Vereinsanzeigen für den Innenteil bitte direkt per Mail kleinblittersdorf@mtypemedia.de senden.

### **Entsorgungs-Infos**



#### **Schadstoffsammlung per Öko-Mobil**

Die nächste Schadstoffsammlung per Öko-Mobil in der Gemeinde Kleinblittersdorf findet am 26.02.2025 statt.

#### **Bitte beachten Sie die Standorte und die Anlieferzeiten:**

<b>Ortsteil Bliesransbach</b>	08:00 – 08:45 Uhr
Marktplatz	
<b>Ortsteil Sitterswald</b>	09:15 – 10:00 Uhr
Marktplatz	
<b>Ortsteil Rilchingen-Hanweiler</b>	11:15 – 12:00 Uhr
Feuerwehrgerätehaus	
<b>Ortsteil Kleinblittersdorf</b>	12:45 – 13:45 Uhr
P+R Platz am Bahnhof	
<b>Ortsteil Auersmacher</b>	14.15 – 15.00 Uhr
Vorplatz Ruppertshof	

\*\*\*

#### **Vereinfachtes Verfahren für das Ummelden von Abfallgefäßen bei Eigentümerwechsel**

Das kennen viele, die bereits schon einmal eine Immobilie gekauft haben: Man will wie so viele andere Dinge auch die Übernahme der Abfalltonnen am Haus regeln, aber der dazu benötigte Grundbucheintrag liegt noch nicht vor.

Um hier unbürokratisch weiterzuhelfen, bietet der EVS für solche Fälle jetzt unter [www.evs.de](http://www.evs.de) ein Formular, mit dem Käufer und Verkäufer die Übernahme der Immobilie bestätigen können.

Das ausgefüllte Formular kann dem EVS Kunden-Service-Center per E-Mail, per Fax oder auf dem Postweg zugesendet werden.

Die Umschreibung erfolgt dann jeweils zum nächsten Monatsersten nach dem angegebenen Übergang. Maßgeblich ist hier die Angabe auf dem Formular.

Nach erfolgter Umschreibung erhält der Verkäufer der Immobilie im Folgemonat einen Schlussbescheid der Gebühren, der Käufer entsprechend einen Vorauszahlungsbescheid.

Für Rückfragen zum Thema ist das EVS Kunden Service-Center per E-Mail unter [service-abfall@evs.de](mailto:service-abfall@evs.de) und auch telefonisch unter 0681/5000-555 erreichbar. Hilfreiche Informationen gibt es auch auf der EVS-Homepage [www.evs.de](http://www.evs.de).

# Grüngutannahmestelle wieder geöffnet!

Zufahrt unterhalb des neuen Friedhofes im Ortsteil Auersmacher in der Kapellenstraße

## Öffnungszeiten

Freitags: 11:00 bis 17:00 Uhr  
Samstags: 10:00 bis 16:00 Uhr

➔ **Es besteht keine Möglichkeit zur Barzahlung an der Deponie!** ←

Sie können die Jahreskarte 2025 bzw. Wertmarken für die Abgabe von Grüngut bei der Gemeinde Kleinblittersdorf mittels Überweisung bestellen.

Bitte überweisen Sie hierzu die Gebühr in Höhe von 30,00 € für die Jahreskarten bzw. den entsprechenden Wert für die Wertmarken (Mindestabgabe 10 Stück zu je 1,00 €) auf eines der nachstehenden Konten der Gemeindekasse Kleinblittersdorf:

- Vereinigte Volksbank eG  
IBAN: DE02 5909 2000 4086 0000 03
- Sparkasse Saarbrücken  
IBAN: DE10 5905 0101 0027 9451 53

### **Geben Sie dabei bitte folgenden Verwendungszweck an:**

„Grüngutkarte 2025“ bzw. „Grüngut-Wertmarken“ sowie Namen, Vornamen und Adresse des Erwerbers bzw. Nutzungsberechtigten.

**Die Ausstellung der Grüngutkarte ist ohne Angabe der Adresse nicht möglich!**

5 Tage nach Überweisung können Sie die Jahreskarte oder Wertmarken beim Empfang des Rathauses nach Vorlage des Überweisungsträgers abholen.\*

**\* Neuer Service:** Mit der Überweisung der entsprechenden Gebühr + 0,95 € schicken wir Ihnen die Grüngutkarte bzw. Grüngutwertmarken an die im Verwendungszweck angegebene Adresse!

### **Preise zur Abgabe von Grüngut:**

Kleinmengen bis 100 l	=	1,00 €
Pkw	=	4,00 €
Anhänger bis 1 m <sup>3</sup>	=	6,00 €
Sonstige Fahrzeuge/Behälter	=	8,00 €/m <sup>3</sup>
Jahreskarte 2024	=	30,00 €

### **Bei Rückfragen:**

Telefon: 0 68 05 / 20 08-403 bzw. -703



### Beratungsangebot im Kleinblittersdorfer Rathaus jeden 1. und 3. Mittwoch im Monat

Der Pflegestützpunkt im Regionalverband Ost bietet jeden 1. und 3. Mittwoch im Monat von 14:00 bis 17:30 Uhr eine Außensprechstunde im Rathaus Kleinblittersdorf, Rathausstraße 16-18, Zimmer 0.12 (Erdgeschoss, barrierefreier Zugang) an. **Bitte vereinbaren Sie unbedingt zuvor mit dem Pflegestützpunkt einen Termin.**

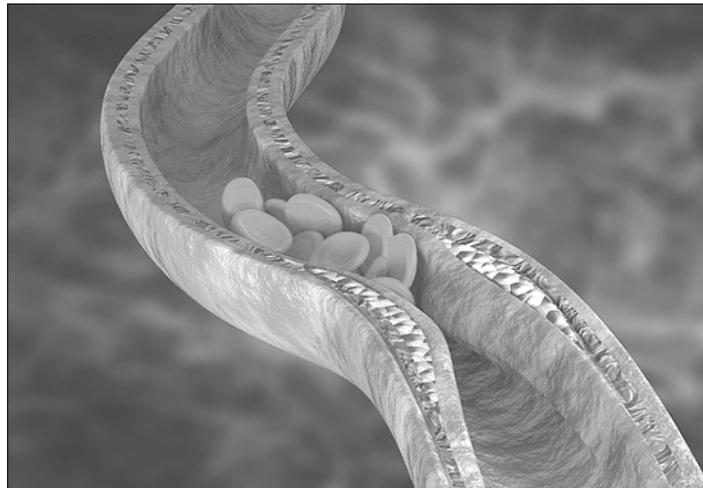
Sie erreichen Ihre Ansprechpartnerin Frau Anne Schemenauer unter  
- der Telefonnummer 06897/8412218 oder auch  
- per Mail an a.schemenauer@psp-saar.net

Nach telefonischer Vereinbarung ist weiterhin auch eine Beratung zu Hause möglich. Das Beratungsangebot richtet sich nur an gesetzlich Versicherte und ist kostenlos! Weitere Infos unter [www.psp-saar.net](http://www.psp-saar.net)

Pflegestützpunkt im Regionalverband Saarbrücken-Ost, Gutenbergstraße 1, 66280 Sulzbach, Tel. 06897/9246 798

**Hinweis:** Privat Versicherte wenden sich bitte an die compass private pflegeberatung GmbH über die kostenfreie Servicenummer 0800 101 88 00.

### Thema heute: Risikofaktoren erklärt: Warum Bluthochdruck und Co. so gefährlich sind



<https://depositphotos.com/de/photos/gesunde-gef%C3%A4%C3%9F.html?filter=all&qview=276890804>

Es gibt viele Gewohnheiten in unserem Alltag, die unsere Gesundheit negativ beeinflussen. Wir nennen sie liebevoll unsere Laster und meist ist uns bereits bewusst, dass wir unserer Gesundheit mit ihnen nichts Gutes tun, denn einige von ihnen können unter anderem das Risiko für einen Herzinfarkt oder Schlaganfall erhöhen. Aber warum sind diese einzelnen Faktoren so gefährlich? Zum allgemeinen Verständnis ist es wichtig zu wissen, wie ein Herzinfarkt und ein (ischämischer) Schlaganfall entstehen. Kurz gesagt sind beide Ereignisse die Folge einer Sauerstoffunterversorgung des Herzmuskels bzw. des Gehirns. Diese Unterversorgung wird durch verstopfte Gefäße herbeigeführt. Die Erkrankung, die diese verstopften Gefäße beschreibt, nennt man Arteriosklerose. Genauer gesagt beschreibt sie Ablagerungen verschiedener Stoffe in unseren Gefäßinnenwänden, die dann eine verminderte Durchblutung und dadurch eine Unterversorgung herbeiführen. Aber wie kommt es nun zu diesen Ablagerungen und was können Sie dagegen tun?

**Bluthochdruck:** Unser Herz ist ein Muskel. Was bedeutet, dass es trainiert werden muss – und das am besten durch Bewegung. Ist unser Herz untrainiert, muss es häufiger und kräftiger schlagen, um die gleiche Menge Blut durch unseren Körper zu befördern. Durch diese Umstände werden unsere Gefäße belastet und können in der Innenwand Risse bekommen. In diesen Rissen kann sich dann so einiges ablagern. Fette wie LDL oder auch Zucker setzen sich in diese Risse und verengen so die Gefäße. Das bedingt, dass das Blut noch einen höheren Widerstand bekommt und der Blutdruck noch weiter steigt. Ein gut trainiertes Herz kann dazu beitragen, die Ablagerungen in den Gefäßen möglichst gering und den Blutdruck normal zu halten.

**Erhöhte Cholesterinwerte:** HDL und LDL – das gute und das schlechte Cholesterin. Auch das vermeintlich schlechte Cholesterin, das LDL, ist wichtig für unseren Körper, um unsere Zellwände aufzubauen. Doch Vorsicht! Das LDL ist nur in einem bestimmten Maße und lediglich an einem bestimmten Ort gut für uns: nämlich in den Zellen – dort, wo es benötigt wird. Nehmen wir nun zu viel LDL zu uns oder ist unser LDL-Spiegel aufgrund genetischer Vorbelastung erhöht, kann die Zelle irgendwann kein LDL mehr aufnehmen und dieses bleibt in unseren Blutgefäßen. Hier setzt es sich an unseren Gefäßinnenwänden fest und verstopft unsere Gefäße. Dadurch wird der Blutfluss gesenkt und eine Sauerstoffunterversorgung kann entstehen. Durch eine angepasste Ernährung können Sie es schaffen, die Aufnahme von LDL-Cholesterin zu reduzieren und Ihre Gefäße somit zu schützen.

**Diabetes mellitus:** Beim Diabetes mellitus gibt es, wie Ihnen wahrscheinlich bekannt ist, zwei verschiedene Varianten. Der Typ-I-Diabetes ist eine Autoimmunerkrankung (angeboren), welche dafür sorgt, dass zu wenig Insulin vom Körper hergestellt wird. Der Typ-II-Diabetes ist eine (meist erworbene) Stoffwechselstörung, welche dafür sorgt, dass das Insulin nicht ausreicht oder nicht richtig genutzt werden kann. Insulin ist ein Hormon,

**Kaffee  
und Kuchen**

JEDER IST  
WILLKOMMEN

15 BIS 17 UHR  
KOSTENFREI

JEDEN DRITTEN MITTWOCH  
DES MONATS  
BLIESRANSBACH, RÖMERSTRASSE 30  
AB OKTOBER 2023

Caritasverband  
für Saarbrücken und  
Umgebung e.V.

Caritas Ehrenamt

Kleinblittersdorf  
grenzenlos

### Das Saarland lebt gesund – Gesund in Kleinblittersdorf



Bereits im November 2013 ist die Gemeinde Kleinblittersdorf der Präventionskampagne „Das Saarland lebt gesund“ beigetreten. Ziel der Kampagne ist es, das Gesundheitsbewusstsein der saarländischen Bevölkerung zu verbessern. Mit pfiffigen Ideen, Projekten und Informationsveranstaltungen werden Prävention und Gesundheitsförderung in allen Lebensbereichen zum Thema gemacht.

In Kooperation mit dem Verein für Prävention und Gesundheit im Saarland (PuGiS e.V.) werden an dieser Stelle in loser Reihenfolge Tipps u. a. im Bereich Bewegung, Ernährung, Suchtprävention und seelische Gesundheit vorgestellt. Auf [www.pugis.de](http://www.pugis.de) werden außerdem interessante Online-Vorträge und Web-Seminare angeboten.

das dafür sorgt, dass Zucker aus unseren Gefäßen in unsere Zellen gelangt. Denn ähnlich wie beim LDL wird der Zucker in den Zellen benötigt, ist jedoch in unseren Gefäßen schädlich. Durch Bewegung wird unser Körper sensibler für Insulin und der Zucker kann einfacher in die Zellen transportiert werden. Auch bei unserer Ernährung sollten wir darauf achten, nicht zu viel Zucker zu uns zu nehmen.

**Rauchen:** Rauchen ist in vielerlei Hinsicht schlecht für unseren Körper. Unser Blut wird beispielsweise zähflüssiger und das Nikotin, das wir aufnehmen, sorgt dafür, dass wir weniger Sauerstoff in unserem Blut haben. Auch werden unsere Cholesterinwerte durch das Rauchen beeinflusst. Das HDL, welches förderlich für unseren Organismus ist, wird gesenkt und das LDL, welches sich wie zuvor beschrieben in den Gefäßwänden absetzt, wird erhöht. Das kann sogar durch Passivrauchen geschehen. Rauchen erhöht zudem den Blutdruck und verengt die Blutgefäße. Das alles zusammen sorgt demnach dafür, dass weniger Blut durch verengte Gefäße kommt und dieses Blut zudem noch weniger mit Sauerstoff angereichert ist. Eine Kombination aus vielen schädlichen Faktoren. Die gute Nachricht ist jedoch: Ein Rauchstopp lohnt sich direkt. Bereits nach einer Woche sinkt der Blutdruck und nach zwei Jahren ist das Risiko für ein kardiovaskuläres Ereignis bei moderaten Rauchern auf das eines Nichtraucherers gesunken.



Weitere Informationen finden Sie unter [www.pugis.de](http://www.pugis.de) oder [www.das-saarland-lebt-gesund.de](http://www.das-saarland-lebt-gesund.de) oder scannen Sie den nebenstehenden QR-Code.

 [pugis\\_ev](https://www.instagram.com/pugis_ev)  [Das Saarland lebt gesund](https://www.facebook.com/DasSaarlandlebtgesund)



## Grundschule Kleinblittersdorf

### Starke Vernetzung der Kinder- und Jugendarbeit in Kleinblittersdorf

Seit über zwei Jahren gibt es in Kleinblittersdorf eine enge Vernetzung der Kinder- und Jugendarbeit. Etwa dreimal im Jahr treffen sich die Akteure in der Grundschule Kleinblittersdorf, um Herausforderungen zu besprechen und gemeinsame Projekte zu entwickeln.

Zu den ersten Teilnehmern der Vernetzungsinitiative gehörten die Grundschule und die Gemeinschaftsschule Kleinblittersdorf samt Schulsozialarbeit, die Kitas St. Agatha, St. Lukas und die private Kita e.V. sowie das Jugendzentrum JUZ-United aus Kleinblittersdorf. Ebenfalls von Beginn an mit dabei waren Schulpsychologe Holger Weikopf, Vertreter des zuständigen Jugendamts und der Familienhilfe Sozialraumbüro City.

Mit der Zeit wuchs die Gruppe weiter: Ortsvorsteher Karl-Peter Fuhr, das Schulamt, der Förderverein des Freibads, Mitarbeiterinnen der Erziehungsberatung und der Drogenhilfe schlossen sich der Initiative an. Somit entstand ein umfassendes Netzwerk, das Schulen, Kitas, Jugendzentrum, Gemeinde sowie Fachkräfte aus Beratung und Erziehung miteinander verbindet.

Die Treffen bieten Raum für einen Austausch sowie die Planung und Umsetzung von Initiativen. Besprochen wurden Themen wie die Organisation von Themenabenden für Eltern, der Ausbau von Beratungsangeboten, die Einführung eines schulübergreifenden Schülerparlaments und der Umgang mit Medienkonsum. Ein weiteres zentrales Anliegen ist die Entwicklung eines Schutzkonzepts für Kinder und Jugendliche, wovon diese Vernetzung bereits ein wichtiger Baustein ist. Die enge Kooperation stärkt das soziale und schulische Umfeld in Kleinblittersdorf.

Thorsten Haug, Schulleiter Grundschule Kleinblittersdorf

## Regionalverband Saarbrücken

### Anmeldung für weiterführende Schulen

startet am 12. Februar

**Nur nach vorheriger Terminvereinbarung in der jeweiligen Schule möglich**

In der Zeit von Mittwoch, den 12. Februar, bis einschließlich Dienstag, den 18. Februar, können Eltern ihre Kinder für die Klassen-

stufe 5 an einer weiterführenden allgemeinbildenden Schule im Regionalverband Saarbrücken anmelden. Die Anmeldung erfolgt nach vorheriger Terminvereinbarung in den Sekretariaten der betreffenden Gemeinschaftsschulen und Gymnasien. Diese bieten auch am Samstag, den 15. Februar, Termine an. Zusätzliche Anmeldezeiten können die Eltern bei der jeweiligen Schule erfragen. Bei der Anmeldung ist das Original des Halbjahreszeugnisses mit dem Entwicklungsbericht der Grundschule vorzulegen sowie eine Kopie der Geburtsurkunde oder das Familienstammbuch. Zudem muss eine Bescheinigung über den Impfschutz beziehungsweise die Immunität gegen Masern vorgelegt werden. Diese kann durch den Impfausweis oder durch ein ärztliches Zeugnis über einen vollständigen Impfschutz beziehungsweise eine bestehende Immunität gegen Masern erfolgen. Sollte aus medizinischer Sicht etwas gegen eine Masern-Schutzimpfung sprechen, ist dies ebenfalls ärztlich zu bescheinigen.

Weiterführende Informationen zur Anmeldung sowie der aktuellen Schulwegweiser können unter [www.regionalverband.de/anmeldetermine](http://www.regionalverband.de/anmeldetermine) eingesehen werden.

\*\*\*

### Bekanntmachung der Anmeldung zur Aufnahme in die Gemeinschaftsschulen und Gymnasien des Regionalverband Saarbrücken zu Beginn des Schuljahres 2025/2026

Die Anmeldungen zur Aufnahme in die Gemeinschaftsschulen und Gymnasien werden **noch bis Dienstag, den 18.02.2025, zwischen 9.00 Uhr und 12.00 Uhr (auch samstags)** in den Geschäftsräumen der Schulen entgegengenommen. Zusätzliche Anmeldezeiten können die Eltern bei der jeweiligen Schule erfragen.

Voraussetzung für die Anmeldung ist eine vorherige Terminabsprache mit der weiterführenden Schule; diese kann telefonisch und/oder online erfolgen. Nähere Informationen sind in der Regel auf der Homepage der jeweiligen Schule zu entnehmen. Aufgrund des notwendigen Informationsaustauschs und der Übermittlung des Originals des Halbjahreszeugnisses ist die Anmeldung vor Ort erforderlich. Hierbei sind die jeweils geltenden Hygienevorschriften zu beachten.

Für die Klassenstufe 5 des Schuljahres 2025/2026 der Gemeinschaftsschulen und Gymnasien können grundsätzlich nur Kinder angemeldet werden, die im laufenden Schuljahr 2024/25 die Klassenstufe 4 der Grundschule besuchen.

Als Grundlage für die Entscheidung der Eltern, welche weiterführende Schule ihr Kind besuchen wird, dient das verbindliche Beratungsgespräch mit den Lehrkräften der jeweiligen Grundschule. Bei der Anmeldung sind vorzulegen:

- das Original des Halbjahreszeugnisses mit Entwicklungsbericht der Grundschule,
- eine Kopie der Geburtsurkunde oder das Familienstammbuch und
- entweder
  - ein Impfausweis oder ein ärztliches Zeugnis (auch in Form einer Anlage zum Untersuchungsheft für Kinder) aus dem hervorgeht, dass ein vollständiger Impfschutz gegen Masern besteht, oder
  - ein ärztliches Zeugnis darüber, dass eine Immunität gegen Masern vorliegt, oder
  - eine ärztliche Bescheinigung, die bestätigt, dass eine medizinische Kontraindikation gegen eine Schutzimpfung gegen Masern vorliegt, so dass Ihr Kind nicht geimpft werden kann, oder
  - eine Bestätigung einer staatlichen Stelle (z.B. Gesundheitsamt) oder der Leitung einer anderen vom Gesetz betroffenen Einrichtung (z.B. andere Schule, Kita) darüber, dass ein entsprechender Nachweis bereits erbracht wurde.

**Wichtig:** Falls ein entsprechender Nachweis zum Zeitpunkt der Anmeldung nicht vorgelegt wird, muss dieser bis spätestens 14.08.2025 nachgereicht werden.

Die Erziehungsberechtigten werden gebeten, bei der Anmeldung Ihre Wünsche bezüglich der Sprachfolge mitzuteilen.

Informationen zu der jeweiligen Schule, wie z. B. Schulprofil, Sprachfolge und Öffnungszeiten, finden Sie in der Broschüre „Welche Schule für mein Kind“ auf dem saarländischen Bildungsserver (<https://www.saarland.de/mbk/DE/portale/bildungsserver/service/schultermine/schultermine>) in der Broschüre „Schulweg-

weiser“ auf der Homepage des Regionalverband Saarbrücken (<https://www.regionalverband-saarbruecken.de/bildung>) sowie der Homepage der jeweiligen Schule.

REGIONALVERBAND SAARBRÜCKEN  
Die Regionalverbandsdirektorin



## FEUERWEHRNACHRICHTEN

### Löschbezirk Mitte hat neue Löschbezirksführung gewählt

Der Löschbezirk Mitte der Freiwilligen Feuerwehr Kleinblittersdorf hat am späten Vormittag des 9. Februar Teile der Löschbezirksführung neu gewählt.

Die Wahlen waren notwendig, da die sechsjährige Amtszeit des Löschbezirksführers Joshua Zins und seines Stellvertreters Timo Dahlem endet. Beide hatten im Vorfeld bekundet, dass sie für ihre Ämter für eine weitere Amtszeit nicht mehr zur Verfügung stünden. Die Amtszeit des zweiten stellvertretenden Löschbezirksführers, Alexander Lang, dauert noch 4 Jahre.

Gewählt wurden von den 54 anwesenden Wahlberechtigten Feuerwehrleuten Tobias Lehmann zum Löschbezirksführer und Matthias Krauser zum Stellvertreter. Die Wahlen fanden unter der Aufsicht der Gemeindeverwaltung statt.



v.l.n.r.: Matthias Krauser, Tobias Lehmann, Rainer Lang, Alexander Lang, Joshua Zins Foto: Markus Dincher.

Im Anschluss an die Hauptversammlung hat der Bürgermeister und Chef der Wehr, Rainer Lang, sich bei den aus dem Amt ausgeschiedenen Zins und Dahlem bedankt. Sie bekundeten, weiterhin für die Belange der Feuerwehr zur Verfügung zu stehen. Anschließend hat Lang die Beiden gewählten, Lehmann und Krauser, für ihre neuen, verantwortungsvollen Ämter verpflichtet. Er wünschte Ihnen „Alles Gute“ in der Erwartung, dass sie ihren Beitrag zur Sicherheit der Menschen in der Gemeinde Kleinblittersdorf leisten. Für Ihre Sicherheit:

Ihre Feuerwehr Kleinblittersdorf  
Markus Dincher, Pressesprecher

### Freiwillige Feuerwehr Kleinblittersdorf

#### Gefahren mit Strom und Gefahren ohne Strom

Bei uns im Löschbezirk Mitte finden die praktischen Übungen tendenziell eher vom Frühjahr bis in den Herbst statt, während in den Wintermonaten die Theorie im Vordergrund steht.

So stand jetzt eine Übung ganz unter dem Thema „Strom“. Im ersten Teil referierte Matthias Dincher über Gefahren durch Strom im Einsatz. Hier ging es u.a. um Abstand zu elektrischen Anlagen, Strahlrohrabstände und vieles mehr.

Im zweiten Teil ging es darum was passiert, wenn kein Strom vorhanden ist. Das kann beispielsweise bei einem längeren Stromausfall infolge einer Naturkatastrophe wie Sturm oder gar eines Blackouts der Fall sein. Problematisch ist hier die Versorgung der Menschen, angefangen bei Wasser und Lebensmitteln über Wärme vor allem im Winter bis hin zu medizinischer Hilfe und vielem mehr. In allen Bereichen sind wir auf Strom angewiesen. Je länger ein Stromausfall dauert, desto schwieriger wird die Lage, vor allem wenn sehr viele Menschen betroffen sind.



Foto: Markus Dincher

Wir möchten darauf hinweisen, dass das Bundesamt für Bevölkerungsschutz und Katastrophenhilfe (BKK) vor wenigen Jahren seine Empfehlungen für die private Bevorratung überarbeitet hat. Diese können Sie auf der Internetseite des BKK nachlesen:

[https://www.bkk.bund.de/DE/Warnung-Vorsorge/Vorsorge/Bevorraten/bevorraten\\_node.html](https://www.bkk.bund.de/DE/Warnung-Vorsorge/Vorsorge/Bevorraten/bevorraten_node.html)

Den Link finden Sie auch auf unserer Internetseite.

Die Bevorratung kann Ihre persönliche Situation im Fall der Fälle wesentlich verbessern, denn bis flächendeckende Hilfe bei Großschadensereignissen da ist kann es mehrere Tage dauern.

Für Ihre Sicherheit:

Ihre Feuerwehr Kleinblittersdorf  
Markus Dincher, LB Mitte



Weitere Informationen rund um Ihre Freiwillige Feuerwehr Kleinblittersdorf finden Sie auf Facebook und auf unserer neuen Internetseite unter

<https://feuerwehr-kleinblittersdorf.de/>.  
Diese Seite ist auch für Smartphones eingerichtet. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

## MITTEILUNGEN AUS DER GEMEINDE

### Kuchlinger Musikanten

#### Das etwas andere Orchester mit dem guten Ton

#### Die Kuchlinger Musikanten sagen Tschüss

Nach 10 Jahren des Zusammenmusizierens, haben sich die Reihen der Musikerinnen und Musiker bei den Kuchlinger Musikanten aus unterschiedlichen, privaten Gründen leider so sehr gelichtet, dass „das etwas andere Orchester mit dem guten Ton“ diesen nicht mehr in der bestmöglichen musikalischen Qualität bieten kann. Da es schwer bis unmöglich ist, diese Reihen qualitativ wieder bestmöglich zu ergänzen, haben wir uns schweren Herzens entschlossen zum 31. Dezember 2024, uns aus dem musisch-kulturellen Leben an der oberen Saar komplett zurückzuziehen.

Wir danken Ihnen ganz herzlich für die vielen gemeinsamen, unterhaltsamen Stunden in denen wir Sie mit unseren beschwingten Rhythmen begeistern konnten und Sie uns mit großem Applaus bei allen Unterhaltungskonzerten so reichlich belohnt haben. Bleiben Sie gesund und wir hoffen, dass wir bei Ihnen in bester Erinnerung bleiben werden.

Ihre Kuchlinger Musikanten

### WÄHLBAR e.V.

#### Mitgliederversammlung am 31.01.2025

Am Freitag, den 31.01.2025 fand die Mitgliederversammlung mit Neuwahlen des Vorstandes statt. Der Vorsitzende Jens Nieser konnte im gut besuchten Nebenzimmer des Gasthauses zum Knoll zahlreiche Mitglieder begrüßen und auf ein ereignisreiches Jahr zurückblicken. Neben den bereits etablierten größeren Veranstaltungen wie den Lichterfahrten in Bliesransbach und Rilchingen-Hanweiler sowie dem Raaschbacher Sommerfest, bei dem Ortsvorsteher Stephan Weimerich immer große Unterstützung durch den Verein erfährt, lobte er besonders die „kleineren“ Aktionen wie die Oster- und Weihnachtsbäume. Erwähnt wurden

auch Veranstaltungen wie der gemeinsame Adventsstand mit unseren Freunden von „Steffi's“ und das Engagement bei der Aktion Saarland Picobello und weiteren zahlreichen Grünschnitt- und Säuberungsaktionen. Ein besonderes Lob ging hier an Christian Weimerich, Martin Bender, Stefan Klassen und Ralf Gusenburger. Bei dieser Gelegenheit ging er auch auf die Gründung der Gruppe „Aktiv für Bliesransbach“ ein, die mittlerweile einen sehr guten Zulauf habe. Diese sei zwar aus einem Projekt von Wählbar e.V. hervorgegangen, agiere aber mittlerweile eigenständig und grenze sich bewusst vom Namen Wählbar ab. Diese Abgrenzung sei erfolgt, da „Aktiv für Bliesransbach“ völlig unpolitisch agiere. Man möchte Gutes für Bliesransbach tun – jeder, egal welchen Alters, ist herzlich eingeladen mitzumachen. Ansprechpartner sind Martin Bender und Christian Weimerich.



Foto: Jan Kamjunke

Wählbar e.V. wird sich in Zukunft stärker auf die kommunalpolitische Ebene der Gemeinde Kleinblittersdorf mit ihren fünf Ortsteilen konzentrieren, aber die oben genannten etablierten und sehr erfolgreichen Formate beibehalten.

Nach der einstimmigen Entlastung des Vorstandes standen die Neuwahlen auf der Tagesordnung. Stephan Weimerich wurde einstimmig zum neuen Vorsitzenden gewählt und dankte dem bisherigen Vorstand, insbesondere Jens Nieser, für die gute Arbeit in den vergangenen Jahren.

Es wurde wie folgt gewählt:

- Vorsitzender: Stephan Weimerich
  - Stellvertreter: Andreas Besse, Alfons Bedranowsky
  - Schatzmeisterin: Kerstin Felgenhauer
  - Schriftführer: Achim Kany
  - Beauftragte für Öffentlichkeitsarbeit: Patricia Forster, Jürgen Winges
  - Beisitzer: Peter Liebing, Manfred Hoffmann, Henning Stuppi, Dirk Gassert, Adalbert Eich, Jens Nieser
  - Kassenprüfer (keine Vorstandsmitglieder) Andreas Dax und Denis Schubin
- Beste Grüße, Stephan Weimerich, Vorsitzender

## Passionsspiele Auersmacher 2025

**22. März bis 19. April 2025**

Sichern Sie sich Ihre Karten für die diesjährige Inszenierung der Passion und freuen Sie sich auf eine zeitgemäße Spielfassung, die aktuelle Themen einbindet und zahlreiche Neuerungen bereithält. Jannis Brach, der im Regieteam federführend die Textüberarbeitungen und Aktualisierungen vorgenommen und umsetzt hat, stellt heute eine Frauenfigur vor, die seit 1965 in der Auersmacher Passion keine Rolle mehr spielte: Claudia Procula ist die Frau des Pilatus. Im Dialog mit Pilatus kommt ihre Einflussnahme zum Ausdruck, welche die emphatische, menschliche Seite der Pilatus-Figur unterstreicht.

Claudia wird von den Schauspielerinnen Silke Bersheim und Sandra Kraemer verkörpert. Nachdem beide in vorangegangenen Spielzeiten Maria Magdalena mimten, begleiten sie nun auch gemeinsam diese wichtige Rolle.

In der Rolle des Pilatus überzeugen wie in den Jahren zuvor Christian Kihl und Thomas Kliebenstein. Beide begrüßen die Erweiterung der Szene durch die Interaktion mit der Figur der Claudia: Im Dialog arbeiten die versierten Pilatus-Darsteller weitere Persönlichkeitsfacetten dieses einflussreichen Charakters heraus.

Auf den Fotos sind die Besetzungen Sandra Kraemer und Christian Kihl sowie Silke Bersheim und Thomas Kliebenstein zu sehen.

Letztere traten im kleinen Theater Auersmacher in der Wellnesskomödie „Aufguss“ bereits als Paar gemeinsam auf und stellten unter Beweis, dass die Chemie zwischen beiden auf der Bühne stimmt.



Überzeugen Sie sich selbst und besuchen Sie die Passionsspiele Auersmacher im März und April 2025. 19 Aufführungen während der Fastenzeit zeigen eindrucksvolle Szenen des Evangeliums und interpretieren die Leidensgeschichte in einer zeitgemäßen Inszenierung.

### Termine

Premiere Samstag 22.03.2025, 19.00 Uhr  
 Samstag 29.03., 05.04., 12.04., 19.04.2025, 15.00 Uhr und 19.00 Uhr  
 Sonntag 23.03.2025, 16.00 Uhr, 30.03., 06.04., 13.04.2025, 11.00 Uhr und 16.00 Uhr  
 Karfreitag 18.04.2025, 11.00 Uhr, 15.00 Uhr und 19.00 Uhr

### Eintrittspreise

Erwachsene 25,00 Euro Kinder bis 16 Jahre und Rollstuhlfahrende 12,50 Euro (zzgl. 1,87 € Systemgebühr)

### Aufführungsort

Ruppertshofsaal Auersmacher, Ruppertstraße 42, 66271 Kleinblittersdorf (Ortsteil Auersmacher)

Der Kartenvorverkauf läuft.

Alle Informationen sowie das Online-Ticket-System finden Sie unter: [www.passionsspiele-auersmacher.de](http://www.passionsspiele-auersmacher.de).

Auskunft sowie telefonische Kartenbestellung freitags von 16 – 18 Uhr und samstags von 11 – 13 Uhr unter: +49 (0)1522-8158258.

Fotos: Jannis Brach

## MITTEILUNGEN AUS DER PARTNERGEMEINDE GROSBLITTERSDORF

### Die jüdische Gemeinde in Grosblittersdorf

Die ersten Nachweise einer jüdischen Gemeinde stammen aus dem Jahr 1690. Im Jahr 1830 zählte sie 200 Gläubige. Ende des 18. Jahrhunderts entstand die erste Synagoge, die sich jedoch bald als zu klein erwies. Sie wurde 1835 durch ein neues Gebäude ganz in der Nähe abgelöst (sie steht in der Straße zur

„Halle Jeux et Loisirs“ gegenüber dem Feuerwehrgebäude). 1836 begann auf einem angrenzenden Grundstück der Bau einer Schule mit zwei Wohnungen, um den Lehrer und den Kantor der jüdischen Gemeinde zu beherbergen. Trotz starker Beschädigung während des 2. Weltkrieges blieb die Synagoge erhalten, was im Departement Moselle eine Seltenheit darstellt. Bei den aufwendigen Restaurierungsarbeiten, die 1949 zum Abschluss kamen, wurde das gesamte Gebäude umgestaltet, die Fläche verkleinert und das Mobiliar wiederhergestellt. Die ehemalige Kultstätte wird zwar seit 1992 nicht mehr als solche genutzt, zeugt aber zusammen mit dem jüdischen Friedhof in der Rue de la Sablonnière (hinter den Sportplätzen) weiter von der wichtigen Rolle der jüdischen Gemeinschaft in der Geschichte des Ortes. Heute befinden sich die Schule und die Synagoge in Privateigentum. Die Synagoge ist eingebunden in den PARCOURS MEMORIEL, der als Rundweg entlang der historischen Gebäude von Grosbliederstroff verläuft.



## KIRCHLICHE NACHRICHTEN

### Kath. Kirchengemeinde Hl. Franz von Assisi Obere Saar

Aktuelle Infos zu Veranstaltungen und Aktivitäten aus dem Leben der Katholischen Kirchengemeinde Hl. Franz von Assisi Obere Saar auf unseren Internetseiten, facebook und instagram.

#### Gottesdienste vom 14.02.-23.02.2025

- 15.02. Sitterswald – Samstag**  
18.00 Vorabendmesse
- 16.02. Kleinblittersdorf – Sonntag**  
9.00 Hl. Messe
- 16.02. Bliesransbach – Sonntag**  
10.30 Hl. Messe  
17.00 Orgelkonzert – 70 Jahre Klais-Orgel in Bliesransbach
- 20.02. Bliesransbach – Donnerstag**  
9.00 Laudes
- 21.02. Auersmacher – Freitag**  
10.00 Hl. Messe auf der Barbarahöhe
- 21.02. Kleinblittersdorf – Freitag**  
19.00 Friedenskonzert in der Pfarrkirche
- 22.02. Rilchingen-Hanweiler – Samstag**  
18.00 Vorabendmesse
- 23.02. Kleinblittersdorf – Sonntag**  
9.00 Hl. Messe
- 23.02. Auersmacher – Sonntag**  
10.30 Hl. Messe – Mitgestaltung der Kinderchöre Auersmacher und Rilchingen-Hanweiler als gemeinschaftliches Projekt

### Ein Abend für den Frieden

Drei Jahre dauert nun schon der Krieg in der Ukraine. Es ist nicht der einzige Krieg auf dieser Welt, und es scheint, dass die Gefahr von Kriegen und kriegerischen Auseinandersetzungen zunimmt. Menschen sterben, werden vertrieben, verlieren ihre Heimat.

„one music project & friends“, eine Initiative, in der Geflüchtete und Einheimische zusammen Musik machen, lädt deshalb auch in diesem Jahr wieder ein zu einem Abend für den Frieden. Mit dabei sind unter anderem Musiker-Familie Zelinsky/Pratsyuk, Tanzgruppe Fortuna Fantasy unter Leitung von Valeria Kahanets, und viel andere. Außerdem wird der Maler und Künstler Dmytro Kashtanov (Kiew) einige seiner Werke in einer kleinen Ausstellung zeigen.

**Ein Abend für den Frieden, Freitag, 21. Februar, 19.00 Uhr, Kirche St. Agatha, Kleinblittersdorf**

„one music project“ ist ein Musikprojekt mit Geflüchteten, initiiert aus dem Pfarrgemeinderat der Pfarrei Hl. Franziskus Obere Saar gemeinsam mit Caritas Saarbrücken und Umgebung, unterstützt vom Migrationsbeauftragten der Gemeinde Kleinblittersdorf.

**Kontakt und Infos:** onemusicproject@olihilt.de (Oliver Hilt) und Annalisa Crisetti (crisetti-a@caritas-saarbrücken.de)

# EIN ABEND FÜR DEN FRIEDEN

mit dem

ONE  
MUSIC  
PROJECT



AND FRIENDS

**21. Februar 2025 19:00 Uhr**  
**Kirche St. Agatha, Kleinblittersdorf**



Caritasverband  
für Saarbrücken und  
Umgebung e.V.



Katholische Kirchengemeinde  
Hl. Franz von Assisi  
Obere Saar

### Evangelische Kirchengemeinde Obere Saar Bezirk 1/2

Kleinblittersdorf, Auersmacher, Rilchingen-Hanweiler,  
Sitterswald, Bübingen und Güdingen

#### Gottesdienste

- 14.02.2025 Freitag**  
10.00 Uhr Gottesdienst St. Barbara Höhe Auersmacher
- 15.02.2025 Samstag**  
10.00 Uhr Kindergottesdienst im Gemeindehaus in Sitterswald  
19.00 Uhr Orgelkonzert mit Prof. Meiser, Ev. Kirche in Güdingen
- 16.02.2025 Sonntag**  
10.00 Uhr Gottesdienst in Bübingen
- 18.02.2025 Dienstag**  
16.30 Uhr KU der Konfis 2026 für Sitterswald, Kleinblittersdorf, Auersmacher, Hanweiler im Gemeindehaus Sitterswald
- 23.02.2025 Sonntag**  
10.00 Uhr Gottesdienst in Sitterswald mit Abendmahl

### Evangelische Kirchengemeinde Brebach-Fechingen-Bliesransbach

Tel. 0681 872596 (Gemeindeamt), [www.ev-brebach-fechingen.de](http://www.ev-brebach-fechingen.de)

#### Gottesdienste

- Sonntag, 16.02.2025**  
10.00 Uhr Gottesdienst mit der Kita, Ev. Kirche Fechingen (mit Pfr. Joachim Wörner)
- Sonntag, 23.02.2025**  
10.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl, Ev. Kirche Bliesransbach (mit Pfr. Josef Jirasek)

### Literatur-Gottesdienst am Wahlsonntag, 10 Uhr in Bliesransbach

Am Sonntag, 23. Februar lädt die evangelische Kirchengemeinde Saarbrücken-Halberg zum nächsten Literatur-Gottesdienst ein. Im Mittelpunkt des Gottesdienstes um 10 Uhr in der evangelischen Kirche Bliesransbach, In den Großen Reben 9, steht der Autor Erich Kästner.

Er ist nicht nur an genau diesem Tag vor 126 Jahren in Dresden zur Welt gekommen. Er hat sich außerdem einen Namen gemacht als Autor vieler Bücher, die weltweit übersetzt wurden. Einige seiner Bücher wurden durch die Nationalsozialisten verbrannt. Er hat sicher nicht nur da erkannt, wie wesentlich das Eintreten für

demokratische Prinzipien ist. In seinem Buch „Als ich ein kleiner Junge war“ wird deutlich, worin seine Grundüberzeugungen von einem Leben in Gemeinschaft gründen „Nur wer erwachsen wird und ein Kind bleibt, ist ein Mensch.“ Das ist eine mehrfach von ihm wiederholte Maxime.

Für einen Sonntag, an dem der nächste Deutsche Bundestag gewählt wird, sicherlich ein Autor, der zu Recht in den Mittelpunkt gerückt wird. Und wie immer wird alles in Beziehung gesetzt zu dem, was biblische Texte erzählen. Pfarrer i.R. Josef Jirasek freut sich auf die gemeinsame Stunde in der Bliesransbacher Kirche.

## AUS DEN ORTSTEILEN



### AUERSMACHER

**Ortsvorsteher Thomas Unold**  
Ringstraße 42, Tel. 38 75  
Sprechstunde: **donnerstags 18:00-19:00 Uhr**  
Dienstzimmer Remise Auersmacher

### Nachrichten aus der Bücherei Ausmacher Gedächtnistraining

**Wann? Donnerstag, dem 20. Februar 2025, 15.30 – 16.30 Uhr**  
**Wo? Bücherei Auersmacher, St. Barbarastraße 4**  
**Wer rastet, der rostet.**

Dem kann man durch Gedächtnistraining entgegenwirken. Beim Gedächtnistraining oder Gehirnjogging erraten wir Sprichwörter, beenden Sätze, erinnern uns an Gedichte oder Liedtexte, finden Füllwörter, lösen einen Buchstabenmix auf und vieles mehr. Wir sind eine offene Gruppe, neue Teilnehmerinnen und Teilnehmer sind stets willkommen. Haben wir Sie neugierig gemacht, dann kommen Sie einfach vorbei.

### Katholische Frauengemeinschaft Auersmacher „Ein Kessel Buntes“

Zu einem „Kessel Buntes“ laden wir ein, ein Abend zum Schunkeln, Lachen und Fröhlichsein. Ein buntes Programm auf unserer Fastnachtsbühne, im Saal die Narren mit bunten Kostümen.

Wir hoffen, Ihr seid wieder mit dabei bei dieser bunten Narretei.

Samstag, dem 22. Februar 2025, 19.11 Uhr, Ruppertshofsaal Auersmacher. Es freut sich auf Euch, der Vorstand der Katholischen Frauengemeinschaft

### Kowe-Sitzungs-Wochenende Prunkkappensitzungen ausverkauft

Am Wochenende ist es soweit, die Kowe feiern Faasenacht! Am Freitag, den 14. Februar und am Samstag, den 15. Februar finden die 1. und die 2. Gala-Prunkkappensitzung der Kowe jeweils um 19.30 Uhr im Ruppertshofsaal in Auersmacher statt. Die Sitzungen sind ausverkauft, es gibt leider keine Karten mehr.

**Am Sonntag, den 16. Februar, um 15.11 Uhr lädt die Kowe-Jugend im Ruppertshofsaal herzlich zur Kinderkappensitzung ein.** Der Eintritt wird vor Ort bezahlt. Die Kowe freuen sich auf ein närrisch-tolles Wochenende mit ihren Gästen!

### Auermacher Landfrauen Kaffeemittag

**Am Mittwoch, den 19.02.2025 möchten wir Sie sehr herzlich zum Kaffeemittag einladen.**

Ort: Auersmacher Pfarrheim um 15.00 Uhr.  
Für Kaffee, Kuchen und Kaltgetränke ist gesorgt.  
Wir freuen uns über zahlreiches Erscheinen.

#### Vorankündigung

Am Dienstag, den 18.03.2025 findet im Pfarrheim in Auersmacher unser Vortrag: „Graupen und mehr“ statt. Beginn ist um 18.00 Uhr Landfrauen Auersmacher e.V.



### BLIESRANSBACH

**Ortsvorsteher Stephan Weimerich**  
Eschringer Straße 31, Tel. 01 51-11 51 63 57  
Sprechstunde: **montags 17:00-18:00 Uhr (nach telefonischer Voranmeldung)**, ehemalige Grundschule Römerstraße (im Nebenraum der Bücherei)

### Der Ortsvorsteher informiert

#### Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

am 1. Februar war ich zu Gast bei der Kappesitzung der Heckeholer in Bliesransbach. Es war ein tolles Programm, das ausnahmslos mit Vereinsmitgliedern auf die Beine gestellt wurde, Chapeau – das ausverkaufte Haus war aus dem Häuschen.



Foto: Sandra Petry

Es hieß aber auch Abschied nehmen. Eine Raaschbacher Legende, die seit 1999 Sitzungsleiter, 11er-Ratschef und Gesicht der Kappesitzung in Bliesransbach war, hat das Zepter weitgereicht.

Lieber Marcel Hensgen, es war mir eine Ehre, es zumindest zu versuchen, dein unglaubliches Wirken mit ein paar Worten und einem kleinen Geschenk wertzuschätzen. Ich bin stolz, Ehrenamtler wie dich im Ort zu haben und ich kann es nur noch einmal sagen – DANKE für alles. Du bleibst dem Kultur- und Trachtenverein Bliesransbach und uns in anderen Funktionen erhalten, auch hierfür herzlichen Dank. Nur so kann es funktionieren. Alles Gute weiterhin, auch dem quasi „geborenen“ Nachfolger Simon Bur, der noch in der Sitzung übernommen hatte.“

Beste Grüße, Stephan Weimerich – Ortsvorsteher

### 70 Jahre Klais-Orgel in Bliesransbach

#### Jubiläumskonzert mit Christian Brembeck (Berlin)

#### Orgelkonzert am 16. Februar in St. Lukas Bliesransbach

Zu einem festlichen Orgelkonzert anlässlich des 70jährigen Bestehens der Klais-Orgel laden die Pfarrei Heiliger Franz von Assisi Obere Saar und die Katholische Erwachsenenbildung Saarpfalz am Sonntag, den 16. Februar, um 17 Uhr, in die katholische Kirche St. Lukas in Bliesransbach (Kirchenstraße 14) ein. Das Orgeljubiläum ist ein schöner Anlass, dieses Kleinod der Orgelbaukunst mit dem renommierten Organisten Christian Brembeck (Berlin) konzertant zu erleben.

Die Kirche St. Lukas wurde 1929-1932 nach Plänen des bedeutenden Architekten Peter Marx (Trier) erbaut. Nur 10 Jahre später, am 30. Juli 1942, wurde sie im Zweiten Weltkrieg durch den Einschlag einer Brandbombe stark beschädigt, die Orgel völlig zerstört. Nach Kriegsende machte man sich an den Wiederaufbau, und wieder 10 Jahre später (1953) konnte eine neue Orgel der bedeutenden Orgelbau-Werkstatt Johannes Klais in Bonn errichtet werden. Bis dahin hatte man sich mit einem Harmonium beholfen. Mit großer Opferbereitschaft brachte die Bevölkerung von Bliesransbach die nötigen finanziellen Mittel für die neue Orgel auf; unter anderem trugen so die Chormitglieder durch Singspielaufführungen und Konzerte zu der Finanzierung der Orgel bei. Auch wird berichtet, dass Männer des Kirchenchores nach Hermeskeil fahren mussten, um an dem dortigen französischen Zoll die ins Stocken geratene Lieferung der Orgelpfeifen frei zu bekommen. Der ursprüngliche Freipfeifenprospekt wurde 1979 mit einem Gehäuse überbaut.

Die Arbeiten wurden von Männern des Kirchenchores unter Anleitung eines Orgelbauers ausgeführt. Im Jahre 2012 wurde die Orgel durch die Orgelbaufirma Schömer aus Bliesransbach komplett renoviert; heute ist sie in neuer (alter) Frische zu erleben. Aus Anlaß des 70jährigen Bestehens der Orgel hat der international renommierte Organist Christian Brembeck (Berlin) eigens ein Programm konzipiert, das die klangliche Vielfalt und Schönheit des Instruments erleben lässt.

Der Eintritt kostet 10,- Euro, Kinder bis 14 Jahre haben freien Eintritt. Karten gibt es bei der KEB, Tel. (06894) 9630516, an der Abendkasse oder unter [www.ticket-regional.de](http://www.ticket-regional.de).



**Jubiläumskonzert**  
70 Jahre  
Klais-Orgel  
St. Lukas  
Bliesransbach

**Christian Brembeck**  
Berlin

**Sonntag, 16. Februar '25**  
**17 Uhr**

66271 Kleinblittersdorf-Bliesransbach, Kirchenstr. 14  
10 €, Kinder bis 14 J. frei  
Karten: Telefon 0 68 94 / 9 63 05 16  
[www.ticket-regional.de](http://www.ticket-regional.de) | Abendkasse

 Katholische Kirchengemeinde  
Heiliger Franz von Assisi Obere Saar

 KEB  
Katholische Erwachsenenbildung  
Koerper

**Zum Künstler:** Christian Brembeck (\*1960) wird von Fachpresse und Publikum als „Ausnahmemusiker“ und „Erzmusikant“ bezeichnet. Nach autodidaktischen Anfängen errang er 1981 den Sieg beim Orgelwettbewerb Würzburg, 1982 begann er sein Studium an der Musikhochschule München (Orgel mit Meisterklassendiplom sowie A-Examen Kirchenmusik bei Franz Lehnrdorfer, Klavier bei Gitti Pirner). Es folgte eine internationale Konzerttätigkeit als Solist und Kammermusiker an Orgel, Klavier und historischen Tasteninstrumenten, die ihn in die bedeutenden Konzertsäle und Kirchen Europas, nach Israel, Ostasien und Südamerika führte. Seine Vita liest sich wie das „Who is who“ der Musikwelt. Er arbeitete mit Dirigenten wie Maestro Sergiu Celibidache, dem er von 1986-1996 regelmäßig als Orgelsolist bei den Münchner Philharmonikern zur Verfügung stand, Marcello Viotti, Frans Brüggen, Ulf Schirmer u.v.a., mit Solisten von Markus Schäfer bis Radovan Vlatkovic, in den großen Kirchen und Domen in Europa, Südamerika und Ostasien sowie bei zahlreichen Festivals (u.a. Cité de la Musique Paris, Wiener Klangbogen). Seit Jahren ist er regelmäßig Gast in der Capilla Real, der Königlichen Kapelle im Escorial (Madrid). 2012 war er „Artist in Residence“ bei den internationalen „Gloger-Festspillene“ an der historischen Gloger-Orgel in Kongsberg (Norwegen), 2014 beim Festival „Musica“ in Bilbao. Beleg für Brembecks künstlerische Kompetenz sind auch mehr als 50 Einspielungen für Schallplatte/CD, Rundfunk und Fernsehen. ([www.brembeck.net](http://www.brembeck.net))

## TUS Bliesransbach

### TT-Aktuell

#### Spielberichte vom 08.02.25

#### 1. Bezirksklasse: DJK Bildstock - TUS Herren 2

9:3

Im Auswärtsspiel beim Tabellenführer DJK Bildstock sorgte die Herren 2 zu Beginn für eine Überraschung, denn mit zwei Erfolgen in den Doppel durch Heer/Klopp und Petry/Holz, gelang ein optimaler 2:0 Einstieg in die Partie. Zwar waren noch mehr Siege drin, doch einige Partien gingen leider knapp verloren, Lediglich Felix Holz gelang es mit einer starken Leistung einen weiteren Punkt zu erspielen.

#### Bezirksklasse: TUS U19 - TV Altenkessel

10:0



v.l.: Nußbaum R., Holz F., Veeck N., Lück F., Frevert F., vorne: J. Gräber

#### Kantersieg – U19 stürzt Tabellenführer

Gegen den TV Altenkessel zeigte die U19 eine starke Leistung und landete gegen den bisherigen Tabellenführer einen 10:0 Kantersieg. Verstärkt mit Niklas Veeck aus der Ersten, war man in allen Belangen überlegen. Den Sieg „Reigen“ eröffnete das Doppel Lück Florian/ Finn Frevert, dem jeweils drei Einzelsiege von Niklas Veeck, Julius Gräber, Felix Holz, folgten. Der verdiente Sieg brachte nicht nur zwei Punkte, sondern auch die Tabellenführung.

#### Nächster Spieltag am 15.02.25

Schulturnhalle, 18.30h

TUS Herren 1 – TTC Friedrichweiler

TUS Herren 2 – TV Breitfurt

Auswärtsspiele:

SV Remmesweiler – TUS U19

DJK Heusweiler – TUS U15

TTC Berus – TUS U11

Mehr Infos: [tt-bliesransbach.de](http://tt-bliesransbach.de)

Bericht/Foto: L. Klopp



## KLEINBLITTERSDORF

Ortsvorsteher Karl-Peter Fuhr

Rosenstraße 17, Tel.: 06805/8963

Sprechstunde: **mittwochs 16:30-17:30 Uhr nur nach telefonischer Voranmeldung, Historisches Rathaus, Rathausstraße 16-18, Zi. 0.1 (Trauzimmer)**

### Der Ortsvorsteher informiert

#### Liebe Mitbürgerinnen, liebe Mitbürger,

ich möchte mich im Namen des Ortsrates Kleinblittersdorf für die Spenden zur Weihnachtsbeleuchtung 2024 ganz herzlich bedanken bei:

KG „Die Rebläuse e.V.“, Dorfentwicklung Kleinblittersdorf e.V., Johann Adam, TSC SaarLorLux eV, OGV Kleinblittersdorf, Kneippverein Kleinblittersdorf e.V., Heike Jeanrond, Öffentliche Bücherei Kleinblittersdorf, MGV Kleinblittersdorf, Kath. Frauengemeinschaft, Robert Maul, Michael Degott, Maria Bruckmann, Thomas Ernst, Familie Schlicker, Walter Rundstadler, Turnverein Kleinblittersdorf, Barbara Herrmann, Christel Kiefer, W. Schäfer, Konrad Bläsius, Jagdgenossenschaft Kleinblittersdorf, Sparkasse Saarbrücken, Lindenapotheke, Oliver Da Ros Physiotherapie, 271grad, Gemeindegewerke Kleinblittersdorf, Gerhard Dincher,

Reisecenter Bur, Auto Dincher GmbH, Geschwister Bur Reisen GmbH, KIK Kunststofftechnik, Robert Adamek, BK Innenausbau, Firma H & S Natursteinprodukte GmbH, Firma NTN GmbH, Firma FHE GmbH, Firma Resista GmbH, Gaststätte Hüweleck, Podologische Praxis, Gebr. Mammo-Zagarella GmbH, Gaststätte Bierstubb, Mode & Ambiente, Paul Birster e.K., Sanitätshaus Weinmann, Diagonal Coiffeure, Bäckerei Strobel GmbH, Niederländer GmbH, N. Hector GmbH, CP Beratende Ingenieure GmbH & Co. KG, Daleiden Frisöre, Leader GmbH, Firma Süppmayer GmbH, Haustechnik Maul & Urschel GmbH, Fernseh Kaltenborn, Erdal Küman, Robert Scherer, Karl-Peter Fuhr, Andrea Albrecht, Michael Hoffmann, Fa. Elektro-Brach GmbH, ganz besonderer Dank an die Fa. Höfer Chemie für die größte Einzelspende.

Jede Spende hat dazu beigetragen, dass sich viele Menschen an der Beleuchtung in der Adventszeit erfreuen konnten. Ich hoffe, bei der Aufzählung keinen Spender vergessen zu haben. Die Stromkosten konnten wir wieder auf weniger als 100 € reduzieren.

Nochmals vielen Dank an alle Spender.  
Ihr Ortsvorsteher, Karl-Peter Fuhr

### Kath. Frauengemeinschaft Kleinblittersdorf

**Liebe Frauen der KFK**, am Donnerstag, den 27. Februar laden wir euch zu unserer ersten Frauenmesse für dieses Jahr ein.

Sie beginnt um 15.00 Uhr in unserer Pfarrkirche, anschließend geht es ins Pfarrheim zu einem gemütlichen Beisammensein. Es wäre toll, wenn ihr an diesem Tag etwas Fastnachtsmäßiges anziehen könntet.

Es grüßt euch der närrische Vorstand

### Kneippverein Kleinblittersdorf

Am Donnerstag, den 10.04.2025 besichtigen wir den Saarländischen Rundfunk. Treffpunkt ist um 13:30 Uhr auf dem Parkplatz auf dem Halberg in Saarbrücken. Die Führung durch die Studios dauert circa 1 ½ bis 2 Stunden. Anmeldungen nur telefonisch unter 06805-1008 bei Marlies Brach. **Anmeldeschluss ist der 24.02.2025** (wegen Rückmeldung an den SR).

### DRK Ortsverein Kleinblittersdorf

#### Blutspendetermin am Mittwoch dem 26. Februar 2025

Hiermit lädt der DRK Ortsverein Kleinblittersdorf zum nächsten Blutspendetermin recht herzlich ein. Spenden kann jede gesunde Person ab dem 18. Lebensjahr. Für Erstspender gilt ein Höchstalter von 60 Jahren.

Bei Personen die zum 1. Mal Blutspenden wird eine kostenlose Blutgruppenbestimmung vorgenommen. Außerdem wird nach jeder Spende das abgenommene Blut auf eventuelle Krankheiten untersucht und im Falle eines positiven Befundes der Spender und dessen Hausarzt informiert.

Wie aus Mitteilungen der Blutspendenzentrale und auch aus verschiedenen Pressemitteilungen zu ersehen ist besteht ein akuter Mangel an Blutkonserven.

Darum bitten wir, kommen auch sie zur Blutspende am

**26. Februar 2025 ins kath. Pfarrheim in der Friedhofstraße in Kleinblittersdorf in der Zeit von 16.00 bis 19.00 Uhr.**

Auf ihren Besuch freut sich ihr DRK OV Kleinblittersdorf

halten und Wertschätzung auszudrücken. Dieser Tag ist nicht nur ein Zeichen der Liebe, sondern auch ein Moment, um „Danke“ zu sagen. Danke für alles, was Sie täglich leisten – in der Familie, im Beruf, in Vereinen oder einfach als gute Nachbarinnen. Oft sind es die kleinen Gesten, die den Alltag bereichern und unser Miteinander stärken.

Rilchingen-Hanweiler lebt von den Menschen, die sich einbringen und füreinander da sind. Sie tragen mit Ihrer Fürsorge, Ihrem Engagement und Ihrer Herzlichkeit dazu bei, dass unser Ort ein lebenswerter und freundlicher Platz ist. Deshalb möchte ich Ihnen als Ortsvorsteher meine Anerkennung und besten Wünsche aussprechen.

Ich hoffe, dass Sie am Valentinstag Zeit für sich selbst haben, liebe Worte hören und vielleicht auch eine kleine Überraschung erleben, die Ihnen den Tag versüßt. Genießen Sie diesen besonderen Tag – Sie haben es verdient!

Herzliche Grüße,

Jürgen Wings, Ortsvorsteher von Rilchingen-Hanweiler

\*\*\*

#### Anstehende Termine:

21/22 Feb. AFS – die etwas andere Faschingsshow  
25. Feb. Kaffeeklatsch des Förderverein RiHa  
01. März Kinderfasching der Sportfreunde Hanweiler  
08./15. März Basteln für Ostern – OGV und Förderverein RiHa  
21 März Picobello  
22 März Picobello mit Helferfest für alle – Förderverein RiHa  
Termine und Veranstaltungen bitte an den Förderverein RiHa melden. [info@foerdereverein-rilchingen-hanweiler.de](mailto:info@foerdereverein-rilchingen-hanweiler.de)

\*\*\*

#### Hinweis zur Altkleiderentsorgung

Aufgrund wirtschaftlicher Gründe stellen die privaten Entsorgungsunternehmen derzeit keine neuen Altkleidercontainer mehr auf. Die Qualität der Textilien ist in den vergangenen Jahren stetig gefallen. Die kommunalen Entsorgungsbetriebe arbeiten jedoch an einer möglichen Lösung, um vielleicht eine alternative Entsorgungsmöglichkeit in unserer Nähe zu schaffen. Bis dahin können Altkleider weiterhin im nächsten Container in Sitterswald entsorgt werden. Da dieser jedoch häufig voll ist, besteht zusätzlich die Möglichkeit, größere Mengen direkt auf dem Wertstoffhof in Ormesheim abzugeben.

Ich halte Sie auf dem Laufenden und danke für Ihr Verständnis!  
Jürgen Wings, Ortsvorsteher von Rilchingen-Hanweiler

### Öffnungszeiten der Bücherei in Hanweiler im Pfarrheim

19.02.2025 von 16:00 - 17:00 Uhr

12.03.2025 von 16:00 - 17:00 Uhr

### WÄHLBAR e.V.

#### Aufruf zur Teilnahme an der Picobello-Aktion –

#### WÄHLBAR packt mit an!

**Liebe Mitglieder der WÄHLBAR**, am Freitag, den 21. März 2025, ziehen wir wieder durch Rilchingen-Hanweiler, um Straßen und Plätze von Müll zu befreien. Die Picobello-Aktion ist eine tolle Gelegenheit, aktiv etwas für unsere Umwelt und unser Dorf zu tun – und als WÄHLBAR-Mitglieder sollten wir hier geschlossen mit anpacken!

Wir rufen daher alle Mitglieder auf, sich an der Aktion zu beteiligen. Gemeinsam können wir viel bewirken und ein Zeichen für ein sauberes Rilchingen-Hanweiler setzen.

Lasst uns zusammen anpacken – wir zählen auf euch!  
Euer WÄHLBAR-Team

### Obst- und Gartenbauverein Rilchingen-Hanweiler e.V.

**Basteln zu Ostern mit Kindern gemeinsam mit dem Förderverein Rilchingen-Hanweiler e.V.:** die Planung ist abgeschlossen und das Material schon teilweise vorhanden. Wir wollen gemeinsam mit den Kindern Osterdekoration für draußen gestalten.



### RILCHINGEN-HANWEILER

Ortsvorsteher Jürgen Wings  
Saargemünder Str. 50, Tel. 615274  
Sprechstunde: dienstags 17:30-18:30 Uhr, nach telefonischer Voranmeldung  
Sitzungszimmer Mehrzweckhalle,  
Am Sportplatz, Tel. 4607

### Der Ortsvorsteher informiert

#### Herzliche Grüße zum Valentinstag!

**Liebe Frauen in Rilchingen-Hanweiler,**

Am Freitag ist Valentinstag - eine schöne Gelegenheit, innezu-

Das Material wird kostenfrei gestellt. Die Bastelei findet an zwei Samstagen im Bockstall statt. Termine hierfür sind am Samstag, 08.03.2025, und am Samstag, 15.03.2025, jeweils von 14.30 Uhr bis 18.00 Uhr. Für euer leibliches Wohl wird gesorgt werden. **Wir bitten um Anmeldung bis zum 28.02.2025.**

Ansprechpartner: Jutta Peter unter 06805 61089 oder unter 01522 1629534 oder [juttapeter@ogv-rilchingen-hanweiler.de](mailto:juttapeter@ogv-rilchingen-hanweiler.de); Susanne Pfeiffer unter 06805 615032 (kurze Nachricht auf den Anrufbeantworter, ich rufe gerne zurück) oder 01520 2692554 (nur WhatsApp) oder unter [susanne.pfeiffer.ogvriha@gmail.com](mailto:susanne.pfeiffer.ogvriha@gmail.com).  
Der Vorstand



**5. Kaffeeklatsch  
Spielenachmittag**  
**25.02.25 14 - 18 Uhr**  
**Kaffee und Kuchen kostenlos**  
6. Kaffeeklatsch am 23.04.25

**Zum Spielen oder Plaudern  
alle sind herzlich willkommen!**

**Pfarrheim**  
Rilchingen-Hanweiler

Förderverein  
Rilchingen-Hanweiler  
... von uns für euch

**Förderverein Rilchingen-Hanweiler e.V.**

**Gemeinsames Basteln für Ostern – Der Förderverein hilft dem OGV**

**Liebe Bastelfreunde, Kinder und Eltern**, in diesem Jahr wird fleißig für den Osterhasen gebastelt! Der Förderverein Rilchingen-Hanweiler unterstützt den Obst- und Gartenbauverein (OGV) bei den Vorbereitungen für das Osterfest. Gemeinsam wollen wir kreativ werden und schöne Osterdekorationen gestalten.

**Wann? Samstag, 08.03.2025, und Samstag, 15.03.2025 jeweils von 14:30 bis 18:00 Uhr**

**Wo? Bockstall, Rilchingen-Hanweiler**

Für euer leibliches Wohl ist selbstverständlich gesorgt! Damit wir besser planen können, bitten wir um Anmeldung bis zum 28.02.2025. Per WhatsApp: 0177 8615274. Per E-Mail: [foerdereverein-rilchingen-hanweiler.de](mailto:foerdereverein-rilchingen-hanweiler.de)

Wir freuen uns auf zwei kreative und gesellige Nachmittage mit euch!

\*\*\*

**Erinnerung: Picobello-Aktion am 21. & 22. März 2025**

**Liebe Helferinnen und Helfer**, bald ist es wieder soweit – die Picobello-Sammelaktion steht vor der Tür! Gemeinsam wollen wir Rilchingen-Hanweiler von achtlos weggeworfenem Müll befreien und ein Zeichen für eine saubere Umwelt setzen.

**Wann? Freitag, 21.03.2025 & Samstag, 22.03.2025**

**Wo? Mehrzweckhalle Rilchingen-Hanweiler**

Mitmachen kann jeder! Privatpersonen, die sich uns anschließen möchten, sind herzlich willkommen – und durch unsere Anmeldung beim Entsorgungsverband Saar automatisch versichert. Müllzangen stellen wir euch zur Verfügung.

Auch Kinder sind gerne gesehen! Sie sollen früh lernen, sorgsam mit unserer Umwelt umzugehen und erleben dabei, wie wichtig

Gemeinschaft und Zusammenhalt sind. Nach getaner Arbeit laden wir euch (alle Teilnehmer, Vereine) zu einem Helferfest ein. Da die Pondarosa Ranch an diesem Tag leider nicht zur Verfügung steht und wir keine andere kostenlose Location bekommen haben, findet das Helferfest vor der Mehrzweckhalle statt. Vielen Dank für eure Unterstützung – wir freuen uns auf viele fleißige Hände!

\*\*\*

**Verschenkeschrank wieder in Betrieb!**

der Verschenkeschrank in Rilchingen-Hanweiler steht euch ab sofort wieder zur Verfügung! Nachdem ein weiterer Diebstahlversuch eine Woche nach der Neuaufstellung verhindert werden konnte, haben wir ihn nun zusätzlich mit einem Metallgestänge und einem schweren Betonsockel gesichert.

Es wurden bereits wieder einige Dinge hineingelegt, und wir würden uns freuen, wenn der Schrank wieder verstärkt genutzt wird. Schaut gerne vorbei, bringt gut erhaltene Gegenstände mit oder nehmt etwas mit, das ihr gebrauchen könnt – ganz im Sinne der Nachhaltigkeit und Nachbarschaftshilfe!

Der Schrank steht in der Saargemünder Straße, am Parkplatz der ehemaligen evang. Kirche.

Euer Förderverein Rilchingen-Hanweiler e.V.  
Jürgen Winges



**SITTERSWALD**  
**Ortsvorsteher Hans Jürgen Laschinger**  
Blumenstraße 4, Tel. 4118  
**Sprechstunde: montags 17:30-18:30 Uhr**  
**Sitzungszimmer der Grundschule,**  
Siedlerstraße 1a, Tel.: 4504

**AWO Sitterswald e.V.**

**Faasend-Basteln bei der AWO Sitterswald  
Jetzt anmelden!**



**2025**  
**FAASEND BASTELN**

**26. FEBRUAR**  
**27. FEBRUAR**  
15:00 - 17:00 UHR (5-10 JAHRE) \*KOSTENFREI!

Anmeldung unter: 0162/1367997  
oder [kontakt@awo-sitterswald.de](mailto:kontakt@awo-sitterswald.de)

Die AWO Sitterswald lädt alle Kinder im Alter von 5 bis 10 Jahren zum kreativen Faasend-Basteln ein! Gemeinsam gestalten wir bunte und lustige Faschingsdekorationen.

**Termine:**

26. Februar oder 27. Februar 2025 jeweils von 15:00 bis 17:00 Uhr  
Ort: Alte Grundschule Sitterswald, Siedlerstraße 1

Das Beste daran? Alle Veranstaltungen sind kostenlos, aber die Plätze sind begrenzt! Sichert euch euren Platz durch eine Anmeldung unter der Telefonnummer 0162/1367997 oder per E-Mail an [kontakt@awo-sitterswald.de](mailto:kontakt@awo-sitterswald.de).

Wenn Sie zukünftig zu den Ersten gehören möchten, die diese Informationen erhalten, dann fordern Sie unsere Newsletter per E-Mail unter [kontakt@awo-sitterswald.de](mailto:kontakt@awo-sitterswald.de) an. Wir sind auch auf Facebook und Instagram zu finden!

**Einladung zum Kaffeemittag am 18.02.25 um 15 Uhr.  
Vorübergehend im Waldhaus gegenüber unseres Außengeländes auch für Nichtmitglieder**

Wir möchten Sie ganz herzlich zum nächsten Kaffeemittag einladen, der am Dienstag, den 18. Februar 2025 um 15.00 Uhr in den Räumen der Kulturgemeinde im Waldhaus in Sitterswald, stattfindet. Freuen Sie sich auf einen gemütlichen Nachmittag mit guten Gesprächen, bei Kaffee, Tee, Kuchen und einer Auswahl an kalten Getränken zu moderaten Preisen. Wir freuen uns auch sehr über jeden neuen Gast! Wir freuen uns sehr, dass wir Sie, bis unsere Begegnungsstätte wieder genutzt werden kann, im Waldhaus begrüßen dürfen. Wir möchten noch einmal darauf hinweisen, dass unsere Veranstaltungen unabhängig von einer Mitgliedschaft sind. Bei uns ist jeder willkommen! Sollten Sie unseren Fahrdienst in Anspruch nehmen wollen oder andere Fragen haben, können Sie sich gerne an Heike Kayser, Tel. 0162/1367997 wenden. Wir freuen uns auf Sie! Ihr AWO-Team

**Kulturgemeinde Sitterswald MGV 1950  
und AWO OV Sitterswald  
Großzügige Spende des Stammtisches des MGV  
der Kulturgemeinde**

Am 21. Januar 2025 gab es während des Stammtisches der Kulturgemeinde eine große Überraschung für unseren AWO Ortsverein. Familie Allmang hatte uns eingeladen und der Vorstand hat dann im Rahmen des Stammtisches einen Scheck in Höhe von 400€ an Vertreter unseres Ortsvereins überreicht.



Bilder: Peter Hegel

Das Geld wird von den Anwesenden des Stammtisches im Laufe des Jahres gesammelt und dann einem gemeinnützigen Verein oder einem guten Zweck zugeführt.

Dieses Mal durften wir uns freuen, zu den Beschenkten zu gehören. Jeweils zur Hälfte wurde die gesammelte Summe dem Hospiz in Saarbrücken und der AWO Sitterswald für die Neugestaltung unserer Begegnungsstätte überreicht.

Wir möchten uns an dieser Stelle ganz, ganz herzlich für diese großzügige Spende bedanken. Nicht nur, dass wir seit Monaten im Waldhaus beherbergt werden, nun hat man uns auch noch finanzielle Unterstützung zukommen lassen.

Diese Aktion ist ein großartiges Beispiel dafür, wie gut Vereine im Ort zusammen arbeiten und vernetzt sein können.

Liebe Freundinnen und Freunde des Stammtisches der Kulturgemeinde Sitterswald: Ihr habt uns wirklich sprachlos gemacht und wir werden uns gerne bei Gelegenheit revanchieren.

Der Vorstand der AWO Sitterswald

**ANGEL-SPORT-VEREIN SITTERSWALD e.V.**

**Liebe Angelsportfreunde hiermit laden wir alle Vereinsmitglieder des ASV Sitterswald e.V. herzlich zu unserer Jahreshauptversammlung am Sonntag, den 23.03.2025 um 17:00 Uhr in unser Vereinsheim, Nauwieserstr 2A Sitterswald ein.**

**Tagesordnung:**

- Top 1 Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden
  - Top 1.1 Jahresbericht des Schriftführers
- Top 2 Jahresberichte
  - 1. Gewässerwarte
  - 2. Jugendleiter
- Top 3 Kassenbericht des Kassierers
- Top 4 Bericht der Kassenprüfer
  - 1. Aussprache zu den Berichten

- Top 5 Entlastung des Kassierers
- Top 6 Ehrungen
- Top 7 Termine 2025
- Top 8 Verschiedenes

Gemäß § 7 Abs. 7 der Satzung werden Anträge von Mitgliedern dann berücksichtigt, wenn sie mindestens 2 Wochen vor der Versammlung schriftlich beim 1. Vorsitzenden eingehen.  
Mit sportlichem Gruß, Petri Heil – der Vorstand

**Jugendclub Sitterswald**



**Aktuelle Öffnungszeiten im Jugendclub Sitterswald (Siedlerstr. 1a)**

Montag: 17-21 Uhr, Freitag: 18-23 Uhr  
Kontakte für Infos, Fragen und Anliegen zu möglichen weiteren Öffnungszeiten:  
Tel.: +49 162 4300802 (Fabian Soller)  
Mail: jcsitterswald@web.de

**Frauengemeinschaft St. Josef - Sitterswald**

**Liebe Frauen, am Freitag, den 21. Februar 2025 laden wir für dieses Jahr zum ersten Mal zur Frühmesse ein, und zwar um 9:30 Uhr in den Pfarrsaal mit anschl. Frühstück.**

Wir würden uns freuen, viele von Euch begrüßen zu können und auch mit gemütlichen Gesprächen ein wenig Zeit zu verbringen. Es freut sich auf Euren Besuch, der Vorstand

**Die Reservistenkameradschaft Sitterswald informiert:**

**Am Freitag, den 24. Januar 2025 fand die Generalversammlung der Reservistenkameradschaft Sitterswald statt.**

Nachdem der alte Vorstand einstimmig entlastet wurde, wurde der Vorstand wie folgt gewählt:

1. Vorsitzender: Obergefreiter d. R. Ralf Becker, 2. Stellvertretende Vorsitzende: Stabsfeldwebel d. R. Andreas Dax, Stabsgefreiter d.R. Gerhard Staub, Gefreiter d. R. Winfried Seibert, 3. Schriftführer: Stabsgefreiter d. R. Jürgen Spath, 4. Kassierer: Unteroffizier Volker Schacke
- Wir bedanken uns besonders bei unserem Mitglied Obergefreiter d. R. Helmut Sehmer für die Organisation aller Pflegearbeiten und für die tatkräftige Unterstützung bei den Arbeiten am Ehrenmal in Sitterswald und den Soldatengräbern in Bliesransbach. Einen Dank auch Herrn Obermaat d. R. Olaf Sängner vom Landesvorstand für die Begleitung der Sitzung.

Unsere Sitzungen finden zurzeit jeden 1. Freitag im Monat im Hotel am Markt in Sitterswald statt – Bei Interesse an unserer Arbeit gerne mal vorbeischaun.



Der neue Vorstand der RK Sitterswald: v. l. n. rechts: Gerhard Staub, Ralf Becker, Andreas Dax, Winfried Seibert, Jürgen Spath, Volker Schacke, vom Landesvorstand Olaf Sängner

Foto: Stefan Braun

Weitere Informationen über den Verband der Reservisten der Deutschen Bundeswehr (VdRBw) sowie die Landesgruppe Saarland demnächst.

Viele Grüße, der Vorstand der RK Sitterswald

**BITTE BEACHTEN:**

Um die **Persönlichkeitsrechte** Dritter zu wahren, senden Sie uns bitte nur Bildmaterial (Fotos, Zeichnungen, Grafiken etc.) zu, von denen Ihnen die **Veröffentlichungsrechte** vorliegen. Bitte geben Sie zu jedem eingereichten Foto den **Namen des Fotografen** an. **Haftung übernimmt ausschließlich der Absender.**

## ALLGEMEINE NACHRICHTEN

### NABU Landesverband Saarland e. V.

#### Wanderung zum Valentinstag

Am Samstag, 15. Februar 2025 von 14.00 - ca. 17.00 Uhr findet mit Guido Geisen im Urwald vor den Toren der Stadt Saarbrücken, eine Wanderung zum Valentinstag statt. Treffpunkt ist der Innenhof der Scheune Neuhaus!

### Regionalverband Saarbrücken

#### Moore

Moore erbringen beispielsweise durch das Binden von Kohlendioxid grundlegende Ökosystemleistungen und vieles mehr. Dennoch sind Moore stark gefährdet. Dieser Vortrag führt in das Ökosystem Moor ein und gibt einen Einblick, warum Moore Gefahren ausgesetzt sind. Ferner zeigt er Wege auf, wie man Moore und damit auch unser Klima schützen kann.

Stefan Kees, Naturschutzbeauftragter, Fr, 21.02.2025, 18:30-20:00 Uhr. Gemeinschaftsschule Kleinblittersdorf. Kosten 5,-€  
Anmeldung unter Volkshochschule Saarbrücken, Tel: 0681/506 4343 oder <https://www.vhs-saarbruecken.de>

\*\*\*

#### Zwei vhs-Workshops für Foto-Fans:

Mit der Kamera auf die Straße gehen. Zum Beispiel am Rosenmontag. Die Volkshochschule Regionalverband Saarbrücken bietet zwei Workshops für Foto-Fans an, die gerne Menschen fotografieren.

Mit der Kamera auf Menschen zuzugehen, gehört zum Alltag vieler Fotojournalisten – manche Amateure scheuen diese Herausforderung, weil sie Ärger und juristische Probleme befürchten.

Die Volkshochschule hat deshalb einen renommierten Profi-Fotografen und eine spezialisierte Juristin eingeladen, sich dem Thema aus ihrer beruflichen Perspektive zu nähern.

Katrin Sude ist Fachanwältin für Urheber-, Medien- und IT-Recht. Sie leitet das Rechtsamt beim Regionalverband Saarbrücken. In ihrem Workshop will sie auf die rechtlichen Fragen für Fotografinnen und Fotografen eingehen. Dürfen Menschen überhaupt noch ohne Einwilligung fotografiert werden? Macht „der Datenschutz“ wirklich die „Street-photography“ kaputt? Die Referentin wird Lösungswege aufzeigen und an Beispielen erläutern. Wer drängende Fragen hat, kann diese vorab an die vhs schicken.

Der Workshop „Fotografie und Datenschutz“ von Katrin Sude findet am Mittwoch, 12. Februar um 19 Uhr im Alten Rathaus, Raum 23 statt. Die für die Anmeldung wichtige Kursnummer lautet 2504A. Der Workshop ist kostenlos.

Lukas Ratius ist Mitglied der Bildagentur Focus; er fotografierte unter anderen für das Zeit-Magazin, die Süddeutsche und die taz. Seinen Workshop hat er betitelt „Seriell fotografieren am Rosenmontag“. Bei ausführlichen Vor- und Nachbesprechungen will Ratius seine Teilnehmer\*innen beraten und motivieren, Erlebnisse rund um den Rosenmontag auf ihre persönliche Weise bildhaft zu erzählen. Die Aufnahmen aller Teilnehmenden sollen in einer gemeinsamen Besprechung als Serien editiert und anschließend in der Volkshochschule öffentlich präsentiert werden.

Der Workshop von Lukas Ratius umfasst drei Abende für Besprechungen, 28. Februar, 6. und 7. März, jeweils ab 18 Uhr sowie das gemeinsame Fotografieren am Rosenmontag, 3. März, 9 bis 15 Uhr. Die Teilnahmegebühr beträgt 75 Euro, ermäßigt 60 Euro. Kursnummer 2527. Anmeldung mit Angabe der jeweiligen Kursnummer unter [www.vhs-saarbruecken.de](http://www.vhs-saarbruecken.de) oder unter [vhsinfo@rvsbr.de](mailto:vhsinfo@rvsbr.de).

### Eurodistrict SaarMoselle

**Der Eurodistrict SaarMoselle organisierte am 03.02.2025 das erste grenzüberschreitende Forum für das Interreg-Projekt „Pro-Motion'Gr“ im Parc Explor Wendel.**

Das Projekt Pro-Motion'GR, das durch das EU-Programm Interreg Großregion gefördert wird, verfolgt das Ziel, junge Menschen

in der Berufsausbildung, sowie Lehrkräfte und Unternehmen in der Grenzregion zusammenzubringen und den Austausch untereinander zu fördern. Im Rahmen dieses Projekts finden zwei grenzüberschreitende Foren statt, die vom EVTZ Eurodistrict SaarMoselle organisiert werden. Die erste Edition fand nun diesen Montag im Parc Explor Wendel statt. Das zweite Forum ist für 2026 geplant.

Für rund 300 Schülerinnen und Schüler aus Deutschland und Frankreich stand zu Beginn der Woche ein Ausflug zum Parc Explor in Petite Roselle auf dem Programm. Diese hatten vor Ort die Möglichkeit, mit Unternehmen aus Deutschland, Frankreich und Luxemburg aus verschiedenen Bereichen in Kontakt zu treten und sich auszutauschen. Außerdem waren Institutionen mit einem Stand vertreten, die die Jugendlichen durch interkulturelle Aktivitäten und Workshops für das Thema „Mobilität“ und „Interkulturalität“ sensibilisierten. Das Forum wurde eingeleitet durch eine Begrüßungsansprache von Erik Roskothen, Vorstandsmitglied des Eurodistrict SaarMoselle und „Beauftragter“ für die Fachkonferenz „Interkulturalität und Zweisprachigkeit“. Anschließend folgte ein Bühnenprogramm durch das Liquid Penguin Ensemble zur Mobilität in der Großregion. Sie begeisterten die Schülerinnen und Schüler mit einer live Performance, indem sie sie für 20 Minuten in ein erfundenes Radiostudio der Großregion „entführten“. Im Anschluss durften die Schülerinnen und Schüler das Forum frei erkunden, um Unternehmen aus der Großregion kennenzulernen und die Vielzahl an interkulturellen Aktivitäten auszuprobieren wie zum Beispiel das Atelier „Erfolgreich interkulturell kommunizieren“ des Goethe Instituts Nancy.

Auch Marc Zingraff, Präsident des Eurodistrict SaarMoselle statete dem Forum einen Besuch ab und betonte: „Die Ziele des Eurodistrict SaarMoselle im Arbeitsbereich Interkulturalität und Mehrsprachigkeit überschneiden sich mit denen der anderen Projektpartner von Pro-Motion'GR und ich freue mich ganz besonders, dass dieses erste grenzüberschreitende Forum auf unserem Gebiet stattfinden, auf diesem symbolischen Ort, den der Parc Explor darstellt. Ich hoffe unsere Veranstaltung erweckt Neugierde bei den jungen Teilnehmerinnen und Teilnehmern, sodass viele von Ihnen im Rahmen ihrer Berufsausbildung den Schritt über die Grenze wagen werden.“ Außerdem hatten die Schülerinnen und Schüler die Möglichkeit mit ehemaligen Praktikanten in Kontakt zu kommen, die bereits dank Pro-Motion'GR ein Praktikum im Nachbarland absolvieren konnten. Diese Botschafter hatten die Ehre, ihr Zertifikat von Marc Zingraff höchstpersönlich überreicht zu bekommen. Am Nachmittag folgte erneut eine Rede für die neu angekommenen Schülergruppen. Diesmal von Gilbert Schuh, zweiter Vizepräsident des EVTZ.

Zudem hatten die Schülerinnen und Schüler die Möglichkeit, die Zeche Wendel, der einzige Grubenstandort Frankreichs, der Kohlefördertechniken darstellt, zu besichtigen.

### Verbraucherzentrale Saarland e. V.

#### Verbraucherzentrale warnt vor falschen Werbeaussagen zu Infrarotheizungen

Elektrische Direktheizungen, insbesondere Infrarotheizungen, werden in der Werbung häufig als günstigste Heizlösung angepriesen. Doch die Verbraucherzentrale Saarland warnt: Diese Aussagen entsprechen oft nicht der Realität. Besonders in Altbauten erweisen sich Infrarotheizungen langfristig als teures Heizsystem und sind nur in sehr gut gedämmten Gebäuden sinnvoll. „Die Verbraucherzentrale rät vom Einbau dieser Systeme in Bestandsgebäuden eindeutig ab“, erklärt Cathrin Becker, Energieberaterin der Verbraucherzentrale Saarland.

#### Energiebedarf und Wirtschaftlichkeit im Fokus

Der Energiebedarf eines Hauses oder einer Wohnung wird durch die Wärmeverluste über die Gebäudehülle und den Warmwasserbedarf bestimmt. Dieser Energiebedarf ist maßgeblich vom Dämmstandard und dem Nutzerverhalten abhängig. „Investitionen in eine gute Gebäudedämmung sind daher besonders wichtig und sollten stets vor der Wahl eines neuen Heizsystems überprüft werden“, betont Cathrin Becker.

Zwar punkten Infrarotheizungen durch geringe Anschaffungs-

kosten, schnelle Regelbarkeit und den Wegfall von Speicher- und Verteilverlusten – vorausgesetzt, die bestehende Elektroinstallation ist geeignet. Dennoch wiegen die Nachteile schwer:

- Strom ist mit mindestens 30 Cent pro Kilowattstunde teuer.
- Im Gegensatz zu strombetriebenen Wärmepumpen, die das Drei- bis Vierfache an Wärme aus einer Kilowattstunde Strom erzeugen, liefert eine Infrarotheizung nur eine Kilowattstunde Wärme.
- Vergünstigte Heizstromtarife sind selten verfügbar und gehen oft mit tariflich vereinbarten Sperrzeiten einher, die den Heizkomfort einschränken.

**Eingeschränkte Nutzung von Photovoltaikstrom**

Ein weiteres oft angeführtes Argument der Anbieter, der Einsatz von eigenem Photovoltaikstrom, greift laut Verbraucherzentrale ebenfalls nur begrenzt. „Im Winter, wenn Heizbedarf besteht, erzeugt die Photovoltaikanlage wenig bis keinen Strom. Die Deckungsrate liegt bei ungedämmten Altbauten oft nur bei etwa 10 Prozent“, so die Energieexpertin.

**Neutral und unabhängig beraten**

Die Verbraucherzentrale bietet Unterstützung bei der Wahl eines passenden Heizsystems an. Dabei liegt der Fokus auf energetischen Möglichkeiten, wirtschaftlicher Sinnhaftigkeit und der Berücksichtigung von Fördermitteln. „Wir beraten neutral und unabhängig und legen dabei sowohl Vor- als auch Nachteile der verschiedenen Heiztechniken offen“, betont die Expertin. Bei individuellen Fragen zur Energieeffizienz am Gebäude empfiehlt sich eine Terminvereinbarung unter der oben genannten Nummer oder der kostenfreien bundesweiten Hotline 0800 809 802 400. Weitere Informationen gibt es auf den Webseiten der Verbraucherzentrale Saarland und der Energieberatung.

**DJO – Deutsche Jugend in Europa e.V.**

Gastschüler aus Peru/Arequipa (15-16 Jahre alt) suchen nette Gastfamilien für den Zeitraum von 09.05 – 05.06.2025. Gegenbesuch möglich.  
 Kontakt: DJO-Deutsche Jugend in Europa e.V., Schlossstraße 92, 70176 Stuttgart. Tel. 0711-6586533, Mob. 0172-6326322, E-Mail: gsp@djobw.de, www.gastschuelerprogramm.de

Anzeige

Ist die  
**Reparatur auch noch so klein,  
 schnell wird sie von uns behoben sein!**  
**Ihr Dachdeckermeisterbetrieb  
 aus Ihrer Gemeinde**

**Limbach und Sohn GmbH**  
 Tel. 06805/21762 · www.limbachundsohn.de

- FENSTER
- HAUSTÜREN
- WINTERGÄRTEN
- GLASFASSADEN



**METALLBAU  
 NEUMANN**  
 GmbH

66265 Heusweiler  
 Am Nordfeld 2  
 Tel. 06806 - 81171  
 www.metallbau-neumann.de

**PRIVATE KLEINANZEIGEN**

**ZU VERMIETEN**  
 WHG in Auersmacher zu vermieten. 1. OG, 4 Zi mit EBK, Bad, Balkon, ca. 80 qm, ab sofort. Miete 590 € + NK + 2 MM Kauton. Tel. 0176 60992375

Büromöbel Nussbaum, Rollkonsole 4 Schubladen, Schreibtisch, Aktenschrank, 450 €, 06805/5456.



**Junge, berufstätige Familie sucht Haus.**  
 Ab Baujahr 1960, mind. 125 qm Wohnfläche und Garten.  
 Tel. 01 52 / 51 32 18 59

**Wir suchen eine zuverlässige REINIGUNGSKRAFT**  
 - für unser Wohnobjekt in Bliesmengen-Bolchen / Mandelbachtal  
 - Min. 1 x wöchentlich für 5 Stunden  
 - Gehalt bei Anstellung als Minijob mit 17,- € / Stundenlohn oder Arbeiten auf eigenen Gewerbeschein mit 20,- € / Stundenlohn  
**Bei Interesse:** Werktags zwischen 10:00 und 16:00 Uhr unter **0 68 94 / 59 06 70** melden oder via Mail an **monika.hoffmann@ths-media.de**  
 Wir freuen uns auf Ihren Anruf / Ihre Mail



**Alois Geller & Frank Durst**  
 Immobilienmakler (IHK) Immobilienbewerter (IHK)  
**Immobilien zu verkaufen / zu vermieten**  
**Wenden Sie sich vertrauensvoll an uns.**  
 Immoservice-Saar  
 Saarbrücker Straße 16 · 66271 Kleinblittersdorf · Tel. 0 68 05 - 94 29 00  
 Fax 0 68 05 - 94 290 22 · info@immoservice-saar.de

MEISTERBETRIEB • Installations- und Heizungsbaumeister

**RAINER SCHMIDT GmbH**

**HEIZUNG - SANITÄR**  
 Geschäftsführer A. Kasper

- ⚡ Gas- und Wasserinstallation
- ⚡ Solar- und Regenwassernutzungsanlagen
- ⚡ Heizungsbau
- ⚡ Sanitäre Einrichtungen

Andreas Kasper | Tel. 06805/1048 | Fax 06805/22488  
 Pastor-Brach Str. 11 · 66271 Auersmacher  
 Mobil 0160/8953753  
 www.rainer-schmidt-gmbh.de · info@rainer-schmidt-gmbh.de



**Der Baumfäller**  
 Maik Becker  
 Baumfällarbeiten aller Art  
 präzise & zuverlässig  
 Häckselarbeiten • Heckenschnitt  
 0172 - 67 67 5 67

**KARWAT** Injektionstechnik Seit 1962 A. KARWAT & S. GmbH  
 Rehgrabenstr. 1  
 66125 Saarbrücken

**FEUCHTE NASSE Wände? RISSE im Haus?**

- Rissverpressung
- Verankern, Verfüllen, Verstärken
- Abdichtung von Kellern und Balkonen
- Erdbeben-Schadensbeseitigung
- Beton- und Mauerwerksanierung

☎ 0 68 97 - 95 28 30 www.rissverpressung.de

*Du bist nicht mehr da wo Du warst,  
aber Du bist überall, wo wir sind.*

### Herzlichen Dank

allen, die unserem lieben Verstorbenen

## Felix Becker

\*31.07.1960 † 12.01.2025

im Leben Achtung und Freundschaft schenken,  
gemeinsam mit uns Abschied nahmen und ihre  
Anteilnahme und Wertschätzung auf so vielfältige  
und herzliche Weise zum Ausdruck brachten.

Ein ganz besonderer Dank gilt Herrn Martin Lang  
für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier.

Im Namen aller Angehörigen  
*Cornelia Kaster geb. Becker und Friedel Kaster*

*Rilchingen-Hanweiler, im Februar 2025*



### Herzlichen Dank

sagen wir allen, die mit uns  
von unserem lieben Verstorbenen

## Erwin Brosius

Abschied nahmen und ihre  
Anteilnahme in so vielfältiger  
Weise zum Ausdruck brachten.

Im Namen aller Angehörigen  
*Ingrid Brosius*

*Sitterswald, im Februar 2025*

### Danksagung

Es ist schwer, einen geliebten Menschen zu verlieren,  
aber es ist gut zu erfahren, wie viele Sie schätzten.

## Katharina Hampel

geb. Bock  
\* 23.07.1938 † 30.12.2024

Wir danken allen, die sich in Trauer mit uns  
verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf  
so vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.  
Unser besonderer Dank gilt dem Team des  
Hauses „Sonnabend“ in Güdingen sowie  
Herrn Pastor Matthias Scheer für die  
persönlich gestaltete Trauermesse.

In stiller Trauer  
Hubert Hampel  
Im Namen aller Angehörigen

*Bliesransbach,  
im Februar 2025*



Wir nehmen Abschied von

## Herbert Enderlein

\* 25.08.1951 † 31.01.2025

In stiller Trauer  
Geschwister und alle Anverwandten.

Die Urnenbeisetzung findet auf Wunsch des  
Verstorbenen im engen Familienkreis statt.

Beerdigungsinstitut Martin Lang,  
St. Barbarastr. 11, 66271 Auersmacher

# H & S

NATURSTEIN-  
PRODUKTE GMBH



- Grabmale
- professionelle Grabmalreinigung
- Wohn- Esszimmer & Gartentische
- Treppen & Fensterbänke
- Küchenarbeitsplatten

Steine der Natur stilvoll veredelt






SEEWALD · Saarbrücker Str. 128 · 66271 Kleinblittersdorf  
Tel. 0 68 05 - 9 42 38 90 · Fax 0 68 05 - 9 42 38 91

www.h-u-s-natursteine.de | e-mail: info@h-u-s-naturstein.de  
Geschäftszeiten: 8 - 12 Uhr / 13 - 17 Uhr / telef. Terminabsprache von Vorteil



Gerne sind wir Ihnen beim Aufbau  
und der Gestaltung Ihrer Traueranzeige  
oder Danksagung behilflich.  
Rufen Sie uns einfach an: Tel. 0681-5885-0  
oder per E-Mail an:  
[kleinblittersdorf@mtypemedia.de](mailto:kleinblittersdorf@mtypemedia.de)

**BEGEHBARE DUSCHE**  
in 24 Stunden  
BIS ZU 100% FÖRDERUNG \*ab Pflegegrad 1

**BADELIX VÖLKLINGEN**

✓ **Kostenlose Vorort-Beratung**  
☎ 06898-370364 ☎ 0163-3331602

**Brennholz: Buche & Eiche,**  
gespalten, trocken. Verkauf & Lieferung in Raummeter. **BAUMFÄLLUNGEN** aller Art.  
**FA. SCHÖNAU 0170 3 02 74 53**

**Werner Adam**  
KFZ-Meisterbetrieb **GmbH**

**„Alles aus einer Hand!“**

Neu / Gebrauchtwagen aller Fabrikate  
An- und Verkauf

Max-Planck-Straße 10 • 66271 HANWEILER  
Telefon 068 05 / 61 50 61 • Telefax 068 05 / 61 54 94  
info@werner-adam.de

**Werner Adam GmbH REIFEN-SERVICE**  
66271 Rilchingen-Hanweiler  
Tel. 0 68 05 / 6 00 71 10

**Malerbetrieb**  
*Joline & Ralf*  
*Becker*

Meisterbetrieb

- Ausführung sämtlicher Malerarbeiten
- Verputzarbeiten, Vollwärmeschutz, Trockenausbau
- Bodenbelagsarbeiten

Eschringer Straße 54 • 66271 Bliesransbach  
Tel.: 0 68 05 / 22 706 • Mobil: 01 76 / 98 22 05 86  
becker-maler@t-online.de

**Josef Breyer GmbH**

**Containerdienst**  
■ Bauschutt ■ Sperrmüll ■ Grünschnitt

**Kanalreinigung**  
■ WC-Grubenentleerung ■ Fettabscheider

☎ **0 68 05 / 71 71** 66271 Bliesransbach  
Eduard-Mörrike-Str. 67

**Meisterhaft auto reparatur**

Mehrmarken-Werkstatt  
Ihr KFZ-Meisterbetrieb empfiehlt sich für:

- PKW Reparaturen aller Fabrikate
- Karosseriearbeiten
- AU für Diesel & Kat-Fahrzeuge
- HU durch autorisierte Prüforganisationen
- Reifendienst

**NTN**  
Autohandelsges. mbH

Saarbrücker Str. 128  
66271 Kleinblittersdorf  
Telefon 0 68 05 2 10 64  
www.ntn-auto.de  
ntn-auto@t-online.de

**Christian Meyer**  
Fenster - Türen GmbH

seit 10 Jahren in Kleinblittersdorf

**INOTHERM Haustüren**

Unsere Qualitäts-Fenster und -Türen sind zusätzlich unter gewissen Voraussetzungen förderfähig.

Wir kümmern uns um alles und wie gewohnt, erhalten Sie rundum WINKHAUS-Sicherheitsbeschläge ohne Aufpreis.

Am Brichelberg 1 • D-66271 Kleinblittersdorf  
Tel.: 0 68 05 - 9 42 77 55  
Mail: [info.fenstermeyer@gmail.com](mailto:info.fenstermeyer@gmail.com)

**FLIESENFACHGESCHÄFT**  
**SCHMELZER**

Platten  Natursteine  Komplettbäder  
 Fliesen- und Natursteinverlegung

Zum Gerlen 11b  Industriegebiet am Flughafen  66131 Saarbrücken-Ensheim

Telefon: 0 68 93 / 60 06  
Telefax: 0 68 93 / 50 74  
Mail: [info@fliesen-schmelzer.de](mailto:info@fliesen-schmelzer.de)  
[www.fliesen-schmelzer.de](http://www.fliesen-schmelzer.de)

Öffnungszeiten:  
Mo-Fr: 8 - 17 Uhr (individuelle Termine - auch Samstags - auf Anfrage)

**Villeroy & Boch**  
1748  
Fliesen  
PREMIUM PARTNER

**proWIN** proWIN  
Beratung & Verkauf  
Maximiliane Simon  
Tel. 0171 83 69 199 • [www.prowin.net](http://www.prowin.net)

**WIDENMEYER**  
**SAAR HEIZÖL**

66121 Saarbrücken • Tel.: 0681/81 50 01